

# P-pladser til hjemmeplejen

AAS 19/1-96

*En-times parkering i Torvestræde i fremtiden kan løse trafikproblemerne*

Af Stephen Demény

AABYBRO: Teknisk udvalg mener at have løst hjemmeplejens parkeringsproblemer i Torvestræde. Efter at have besigtiget forholdene sammen med politiet, har udvalget besluttet, at der fremover skal være tidsbegrænset parkering på én time i samtlige »indhak« langs strædet.

- Dette skal gælde døgnet rundt og træder i kraft, så snart vi får afmærket pladserne med skilte. Det vil ske indenfor en måneds tid, siger teknisk udvalgs formand Jørn Krogsgaard (K).

- Vi tror på, at denne løsning tilgodeser dem, der lægger vejen forbi for et hurtigt besøg eller af- og pålæsning, og de ansatte i vores hjemmepleje, der ønskede at kunne parkere udenfor i forbindelse med deres besøg i boligerne.

Om Torvestrædes beboere vil gå i rette med den nye ordning, har Jørn Krogsgaard ikke svar på.

- Men der altså ikke tale om, at beboere kan bruge pladserne til langtidsparkering. Det skulle dog heller ikke være nødvendigt, da der ligger to store parkeringsarealer, hvor



**Teknisk udvalg mener nu at have løst hjemmeplejens parkeringsproblem i Torvestræde med den planlagte tidsbegrænsning.**  
Arkivfoto: Søren Schnoor

dette er tilladt, lige i nærheden: Ved Aabybro Hallen og ved Unibank.

- I øvrigt kan vi se, at på lignende torveagtige steder i Aalborg er der heller ikke langtidsparkering. Her mener man altså også, at den løsning, vi nu har valgt, er den rigtige for områder af denne type, tilføjer han.

Teknisk udvalg har desuden besluttet, at arealet bag Torvestræde friholdes

for tidsparkering, og at der skal udarbejdes forslag til anlæg af endnu fire parkeringspladser bag ældreboligerne, hvor der nu er plantebede, og i forlængelse af de eksisterende p-pladser.

## Alle var med

Det hører med til historien, at *samtlige* medlemmer af teknisk udvalg deltog i besigtigelsen.

Som Stiftstidendes læsere vil vide, fattede Fremskridtspartiets Ernst Christensen kuglepennen for at skrive debatindlæg om »Bykongen«, da Knud Winther (S) udtrykte den holdning, at kun teknisk udvalgs formand og næstformand skulle med.

- Der ligger den aftale i udvalget, at når vi besigtiger ting, der ikke er af væsentlig karakter - ikke har betydning for mange

af kommunens borgere - så behøver vi ikke at troppe op allesammen. Men det er udvalgsflertallets, altså V-K-FRPs klare holdning, at hvis et medlem ønsker at deltage i en besigtigelse, har vedkommende også ret til det, fastslår Jørn Krogsgaard.

Knud Winther henviser til, at da Erik Ingerslev Larsen (SF) ønskede at deltage i mødet mellem Aabybro Kommune og miljø- og energiministeriet om udpegning af områder til vindmølleparker, blev ønsket afslået af økonomiudvalget. Da tog borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V), Jørn Krogsgaard og Knud Winther selv til København.

- Her blev der udpeget efter den politiske repræsentation i byrådet, og ud fra dette siger jeg, at det er indlysende, at det er formanden og næstformanden, der skal på besigtigelse i Torvestræde. Det har ikke noget med Ernst Christensens person at gøre. Men enten er det formanden og næstformanden, eller også er det hele udvalget, siger Knud Winther.

Ernst Christensen vil ikke kommentere tvisten Knud Winther yderligere.

# Mølleplan skal til høring

445  
2/2-96

Erik Ingerslev Larsen (SF) godt tilfreds med muligheden for at opstille otte vindmøller

Af Stephen Demény

AABYBRO: På det seneste møde godkendte byrådet - med undtagelse af Ernst Christensen (FRP) - at det forslag til et kommuneplantillæg, der udpeger to områder som egnede til vindmølleparker, fremlægges til offentlig høring med den sædvanlige indsigelsesfrist på otte uger.

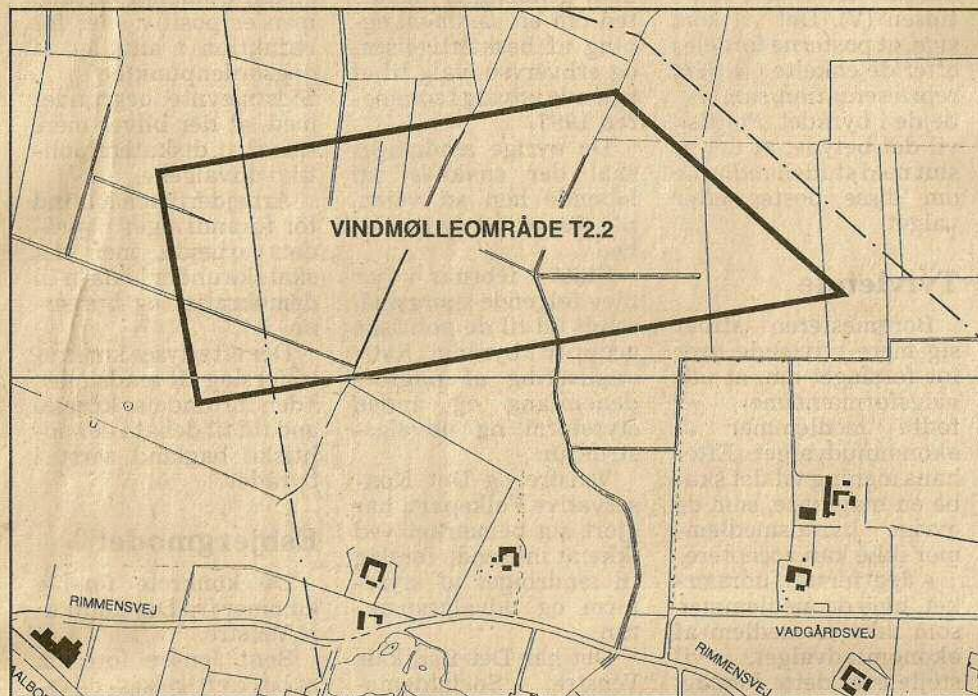
Det erklærede Erik Ingerslev Larsen sig godt tilfreds med, idet SF'eren hæftede sig ved, at der nu er tale om to områder med mulighed for opstilling af fire møller, og at der i tillægget optræder en halv snes områder, som ikke er omfattet af »planmæssige bindinger«.

- D.v.s. at de områder

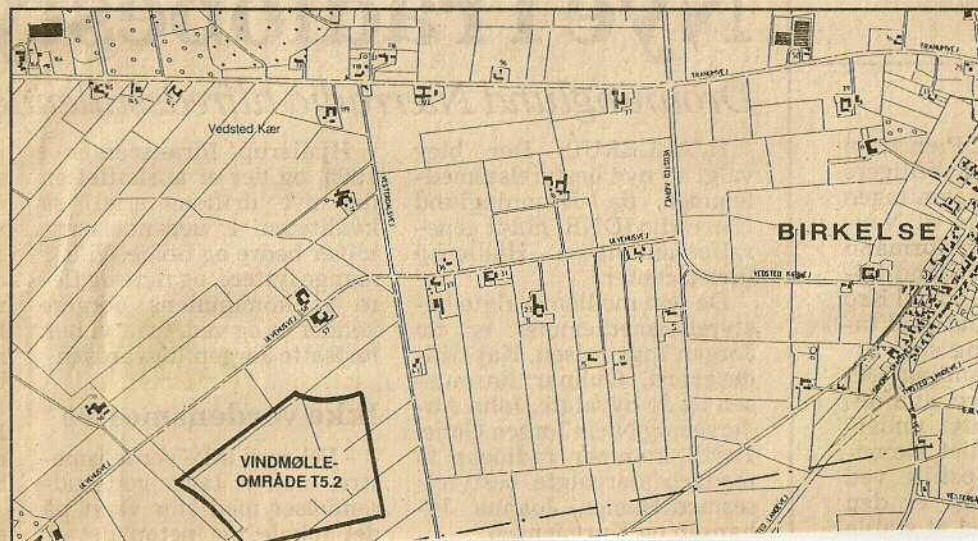
kunne vi godt have brugt til vindmølleparker, hvis vi ville, sagde han.

- Der er tale om noget anderledes end den melding, borgmesteren kom med efter mødet med miljø- og energiministeriet i København. Da sagde borgmesteren, at ministeriet ville acceptere udpeging af et, men helst to områder, og acceptere et område med helt ned til to møller som møllepark.

- I tillægget er antallet af møller fire og antallet af områder to. Jeg går ud fra, at ministeriet har en planlægning om parker med 5-15 møller, men at der er sket en fortolkning, således at møllerne, der skal udgøre en park, ikke behøver at stå sammenhængende.



Disse to områder er udpeget som egnede til opstilling af vindmølleparker: Området T2.2 mellem Biersted og Aabybro samt T5.2 vest for Birkelse.



- Da jeg kan se, at man fra ministeriets side mener, at vi overholder reglerne, kan jeg kun være tilfreds med dette kommuneplantillæg, sagde Erik Ingerslev Larsen.

- Jeg er tilfreds med, at du er tilfreds. Men jeg er ikke tilfreds med det, du siger om resultatet af vores møde med ministeriet, replicerede borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V).

- Vi fik at vide, at ministeriet ville acceptere vindmølleparker med helt ned til 2-3-4 møller. Og der blev ikke talt om, at vi i kommunen skal have to områder, men at det var det, man helst så. Hvis byrådet synes, at vi kun skal have to-tre møller i eet område i stedet - så kan planen ændres.

Den inkarnerede vindmøllemodstander Ernst Christensens holdning til forslaget er forlængst slået fast:

At han ikke kan gå ind for opstilling af vindmøller overhovedet, men at han, når »staten dikterer kommunen at udpege områder«, vil foreslå placering på statens egne arealer i Sandmosen.

- Jo mere tilfreds Erik Ingerslev Larsen er, jo mindre tilfreds er jeg. Erik Ingerslev Larsen taler om forslaget som en klar forbedring, jeg mener, at der er tale om en klar forringelse, sagde han.

# Stilles til regnskab 24/3-96

## »Midtvejsmøde« med lokale politikere på Nordjyllands MedieCenter

AABYBRO: I morgen aften bliver byrådspolitikerne påny stillet til regnskab halvvejs i valgperioden.

Det er nemlig tid for Aabybro Borgerforenings traditionelle »midtvejsmøde«, der denne gang holdes i Multisalen på Nordjyllands MedieCenter.

Borgerforeningens formand, Christian Jensen, konstaterer lunt, at politikere har en vis tendens til at love borgerne

dette og hint til gengæld for et kryds det rigtige sted på stemmesedlen.

- Nu spørger vi så politikerne: »Hvad har I nået?« og »hvad kan vi vente os i resten af byrådsperioden?« Det er lidt en konfrontations-taktik, men det, finder vi, kan være gavnligt for begge parter, siger han.

Christian Jensen oplyser videre, at mødet tager afsæt i et kort indlæg af borgmester Ole

Lykkegaard Andersen (V), der vil redegøre for Aabybro Kommunes situation p.t. og give et billede af fremtiden, som det tegner sig nu.

Derpå er der frit slag for spørgsmål til borgmesteren og de øvrige byrådsmedlemmer ved »det grønne bord«: Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen og Alice Justesen, begge V, formand for teknisk udvalg Jørn Krogsgaard (K), S-

gruppeformand Carl Laursen og partifællen Knud Winther, Fremskridtspartiets Ernst Christensen og SF's Erik Ingerslev Larsen.

Christian Jensen, der fungerer som mødets ordstyrer, føjer til, at tidligere midtvejsmøder har samlet 150-200 deltagere, og at borgerforeningen venter mindst lige så mange spørgelystne i multisalen.

# Kun råd til én 445 26/3-96 rundkørsel i år

AABYBRO: Meget tyder på, at der i år kun bliver etableret den ene af de to planlagte rundkørsler på Omfartsvejen ved Aabybro. Samtidig er det brede politiske flertal bag rundkørslerne ved at slå revner, fordi amtet og Vejdirektoratet nu pludselig vil have rundkørslen ved Skeelsslundvej placeret længere mod vest og ikke det nuværende kryds.

Det var borgmester Ole Lykkegaard (V), som på det såkaldte midtvejsmøde i mediecentret i aften kom med nyheden om, at der nok kun bliver den ene rundkørsel i år.

- Vejdirektoratet har kun penge til den ene rundkørsel i 1996, og det bliver den ved Skeelsslundvej. Rundkørslen ved Birkelsevej kommer først i 1997, sagde borgmesteren, som dog tilføjede, at kommunen endnu ikke har fået den ny vending i sagen på tryk, men kun fået den mundtligt.

Samtidig afslørede mødet, at både Socialdemokratiet og Fremskridtspartiets Ernst Christensen næppe kan gå ind for en rundkørsel ved Skeelsslundvej, hvis det bliver et helt nyt projekt, som amtet og Vejdirektoratet netop har smidt på bordet.

I følge Knud Winther skal rundkørslen efter det nye projekt flyttes mod vest, forbi Eskildsens møbelhus. Skeelsslundvej skal så flyttes, så den kommer til at gå vest for møbelhuset.

- Det projekt kan vi ikke gå ind for. Det duer ikke, sagde Knud Winther

vil give dårligere forhold for cyklisterne.

- Vi skal selvfølgelig have en rundkørsel der, hvor krydset er i dag, tilføjer han.

Også Ernst Christensen afviste det ny udspil fra amtet og Vejdirektoratet. Han mener, at kommunen skal nægte at betale de 700.000 kr., der ellers er afsat til rundkørslen, hvis det ny projekt bliver en realitet.

Midtvejsmødet, som var arrangeret af Aabybro Borgerforening, viste, at der et stort flertal for at åbne Birkelsevej igen ud mod Omfartsvejen, hvis der laves rundkørsel både ved Birkelsevej og Skeelsslund. Kun Erik Ingerslev (SF) tog klart afstand fra en gen-åbning af Birkelsevej.

- Byrådsflertallet tror, at en gen-åbning betyder, at der kommer flere fra Fjerritslev- og Brovstområdet til Aabybro for at handle, når de ser, at de kan køre ind ad Birkelsevej. Det tror jeg ikke på. Folk har besluttet, hvor de vil handle, inden de tager hjemmefra, sagde Erik Ingerslev.

De øvrige deltagende politikere, Ole Lykkegaard, Dorthe Pedersen og Alice Justesen alle Venstre, Jørn Krogsgaard (K) og Knud Winther (S) samt Ernst Christensen (FRP) støttede alle en åbning.

Ole Lykkegaard lovede, at der kommer hastighedsdæmpende foranstaltninger på Birkelsevej. Desuden må der ikke køre tung trafik. Krogsgaard lovede, at beboerne på Birkelsevej bliver ta-

skal trafiksikres. Ernst Christensen sagde, at en åbning næppe vil give den helt store trafik. Den lille rundkørsel ved Aaby Søndre Gade og Birkelsevej er så trøls, at bilisterne helst vil undgå den.

Knud Winther mente, at de to øvrige udfaldsveje i Aabybro er for hårdt belastede rent trafikalt på grund af Birkelsevejs lukning. Han mente, at det er muligt at trafiksikre så godt på Birkelsevej, at en åbning er forsvarlig. Både Alice Justesen og Dorthe Pedersen gav udtryk for, at en åbning af Birkelsevej vil give en bedre fordeling af trafikken ud af byen.

### Orlov

En af tilhørerne ville gerne vide om der er planer om at give et kommunalt tilskud til folk, der går på forældreorlov.

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen sagde, at Aabybro Kommune tidligere har givet et tilskud på 24.000 kr. Men det er stoppet igen.

Hun sagde, at politikere have regnet med, at det kommunale tilskud til orlovsydelsen ville være udgifts-neutralt for kommunen. Men sådan gik det ikke. Da der samtidig skulle spares på kulturområdet blev det kommunale tilskud droppet.

Har i glemt Midtbyrenoveringen, spurgte ejendomsrådgiver Steen Vinggaard.

Jørn Krogsgaard svarede, at Østergade fra Katvedamsvej til Rolighedsvvej bliver ordnet i 1997.



Knud Winther: Nej til nyt rundkørsel-projekt



Erik Ingerslev: Nej åbning af Birkelsevej

sen af projektet var, at arbejdet blev en million kroner dyrere end de 1,4 mio. kr., der var regnet med, sagde Krogsgaard.

Erik Ingerslev mente, at kommunen burde have brugt de 700.000 kr., som nu skal bruges på en rundkørsel på Omfartsvejen, som er en statsvej, på en færdiggørelse af midtbyen.

- Hvis vi brugte de 700.000 kr., mangler vi kun at finde 300.000 kr., sagde han.

Knud Winther tilføjede, at hvis der havde været en politisk vilje, så havde der også været en ny vej i midtbyen.

- Jeg håber, vi finder pengene til midtbyen i 1997, men det må ikke gå ud over eksempelvis folkeskoleområdet, sagde Dorthe Pedersen.

### Væk med afgift

Den ikke særlig populære overnatnings-afgift, som betyder, at der skal betales 10 kr. i afgift pr. person for overnatning på skolerne i forbindelse med eksempelvis sportstævner, forsvinder måske igen til næste år.

Dorthe Pedersen sagde, at der i forbindelse med næste års budget måske i stedet skal sættes på di-

at fortsætte med overnatningsafgiften. Hvis den fortsat er brug for 100.000 kr., som overnatningsafgiften er beregnet til at indbringe, kan man i følge Dorthe Pedersen stedet forestille sig, Folkeoplysningsudvalget må finde besparelser for 100.000 kr.

- Det har aldrig været meningen, at foreningerne skulle rammes af overnatningsafgiften. Ide var, at de sportsfolk, der kommer udefra og skal overnatte på skolerne, skal betale de 10 kr., sagde Dorthe Pedersen tilføjede, at flere foreninger har fået den opfattelse, at afgiften er ret specielt mod dem.

Fra tilhørerne blev der spurgt om hvilke planer der er med den tomme grund ved siden af Aabybro-Centret.

Borgmester Ole Lykkegaard sagde, at der er uarbejdet en lokalplads, som giver mulighed for bygge 700 kvadratmeter forretningslokaler, som etablerer 32 p-pladser.

Kun omkring 30 deltog i mødet, som i borgerforeningens formand, Christian Jensen, havde en udmærket ordstyrer, som gjorde hvad han kunne for at politikere til at fatte sig i korthed.

# Byråd bøjedede af for folkekra

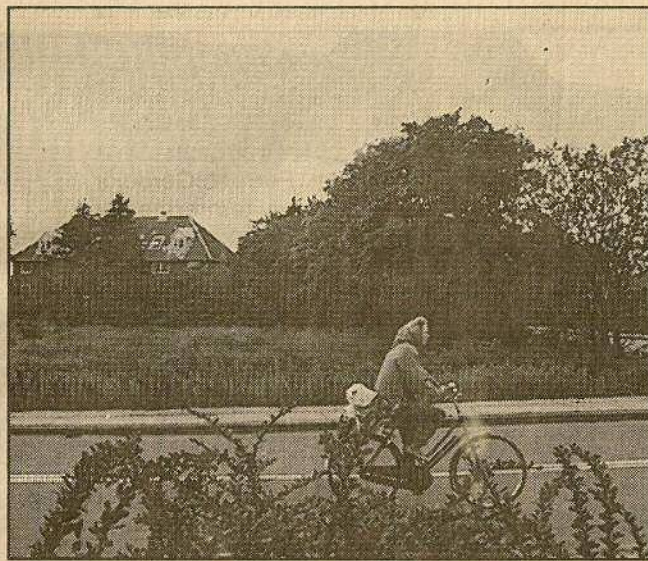
*Trekanten forbliver grøn - hverken bofællesskab for sindslidende eller p-pladser på området*

AABYBRO:Byrådet bøjedede sig i aftes for et folkekra om, at arealet Trekanten på hjørnet af Aaby Søndre Gade og Skipper Clementsvej skal være et grønt område. Uden afstemning blev lokalplanen fjernet, som ville gøre det muligt at opføre et bofællesskab for sindslidende på arealet.

I stedet blev teknisk udvalg pålagt at gå i gang med en planlægning, som skal sikre, at området fremover får status som grønt område.

159 beboere i området omkring Trekanten, svarende til 97 procent, havde skrevet under på en protest imod at ændre det grønne område. Den protest tog så godt som alle byrådsmedlemmerne til sig.

Kun Venstres Ole Her-



mansen ville ikke umiddelbart være med til at fjerne lokalplanen. Han ville have sagen udsat, fordi han ikke mente sig i

stand til at tage stilling til sagen på grund af manglende oplysninger.

Bl.a. savnede han oplysninger om, hvor bofælles-



**Uden afstemning blev lokalplanen for Trekanten (t.v.) fjernet - kun Ole Hermansen (V) var imod.**

skabet skal placeres, når det ikke kan blive på Trekanten. Han savnede også en beregning over de økonomiske konsekvenser

ved at placere bofællesskabet et andet sted. - Du har altså ikke opgivet at få bofællesskabet placeret på Trekanten. Ellers er der ingen logik i det, du siger, sagde Erik Ingerslev (SF), som opfordrede til at tage lokalplanen af bordet og lade socialudvalget finde et andet sted til bofællesskabet. - Jeg har endnu ikke truffet en beslutning i sagen, svarede Ole Hermansen.

Efter byrådsmødet tilføjede han dog, at hvis det viser sig, at det bliver væsentligt dyrere at placere bofællesskabet et andet sted, så ville han fastholde placeringen på Trekanten.

Men hans holdning fik ingen betydning. De øvrige byrådsmedlemmer rettede sig efter borgernes ønske.

- Vi må droppe lokalplanen og så se os om efter et andet sted til bofællesskabet, sagde borgmester Ole Lykkegaard (V).

- Vi har spurgt borgerne, og de ønsker ikke Trekanten bebygget. Det bør vi rette os efter, sagde Jørn Krogsgaard (K).

Også socialdemokraterne ønskede lokalplanen fjernet her og nu.

- Der kan ikke blive tale om at udsætte sagen, som er trukket langt nok ud i forvejen. Der er folk, der venter på det bofællesskab. Derfor skal vi nu finde et andet sted til bofællesskabet, sagde Carl Laursen.

Ernst Christensen (FRP) lagde vægt på, at bofællesskabet bliver placeret på et stykke kommualt ejet jord, så der ikke skal købes jord.

- Men jeg har nemmelsen, at de ke kræfter, det på, at der skal sagde han.

Både økonomisk teknisk udvalg baggrund af protester indstillet rådet, at lokalplanen fjernet, og at om lægges til grønne parkeringsområder. Men henvisning til parkeringsområde blev fjernet. Krogsgaard sagde aldrig har været, at området ves om til en parkerings-plads. Men parkeringsområde ved ment, at der er mulighed for at skedent antal i randområdet. Men kerne om p-pladser altså droppet.

# Byråd bøjedede af for folkekrav

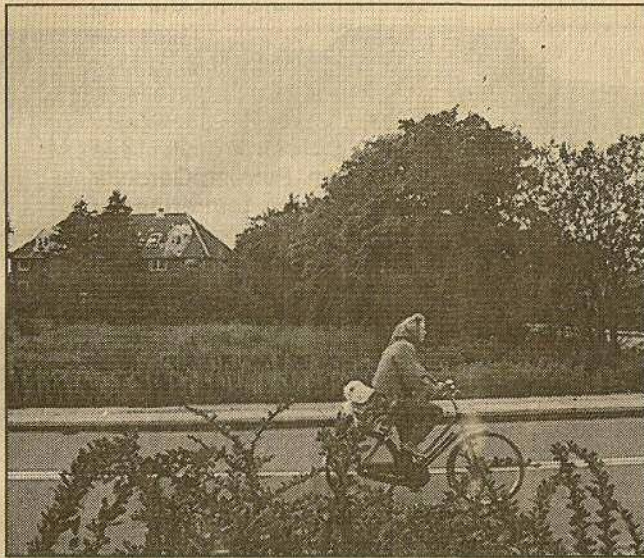
planen forbliver grøn - hverken bofællesskab for sindslidende eller p-pladser på området

RO:Byrådet i aftes for et folkekrav om, at arealet Trekanten i hjørnet af Aabyvej og Skippervej skal være et bofællesskab. Uden afstemning blev lokalplanen, som ville gøre det muligt at opføre et boligområde for sindslidende på området.

Byrådet blev teknisk udfordret ved at gå i gang med anlægning, som ville gøre området til et område med en høj status som boligområde.

Byrådet i området Trekanten, svarede på 97 procent, havde stemt under på en beslutning om at ændre den lokale plan. Den lokale plan så godt som alle medlemmerne til at støtte.

Byrådsmedlem Ole Her-



mansen ville ikke umiddelbart være med til at fjerne lokalplanen. Han ville have sagen udsat, fordi han ikke mente sig i

stand til at tage stilling til sagen på grund af manglende oplysninger.

Bl.a. savnede han oplysninger om, hvor bofælles-



Uden afstemning blev lokalplanen for Trekanten (t.v.) fjernet - kun Ole Hermansen (V) var imod.

skabet skal placeres, når det ikke kan blive på Trekanten. Han savnede også en beregning over de økonomiske konsekvenser

ved at placere bofællesskabet et andet sted. - Du har altså ikke opgivet at få bofællesskabet placeret på Trekanten. Ellers er der ingen logik i det, du siger, sagde Erik Ingerslev (SF), som opfordrede til at tage lokalplanen af bordet og lade socialudvalget finde et andet sted til bofællesskabet. - Jeg har endnu ikke truffet en beslutning i sagen, svarede Ole Hermansen.

Efter byrådsmødet tilføjede han dog, at hvis det viser sig, at det bliver væsentligt dyrere at placere bofællesskabet et andet sted, så ville han fastholde placeringen på Trekanten.

Men hans holdning fik ingen betydning. De øvrige byrådsmedlemmer rettede sig efter borgernes ønske.

- Vi må droppe lokalplanen og så se os om efter et andet sted til bofællesskabet, sagde borgmester Ole Lykkegaard (V).

- Vi har spurgt borgerne, og de ønsker ikke Trekanten bebygget. Det bør vi rette os efter, sagde Jørn Krogsgaard (K).

Også socialdemokraterne ønskede lokalplanen fjernet her og nu.

- Der kan ikke blive tale om at udsætte sagen, som er trukket langt nok ud i forvejen. Der er folk, der venter på det bofællesskab. Derfor skal vi nu finde et andet sted til bofællesskabet, sagde Carl Laursen.

Ernst Christensen (FRP) lagde vægt på, at bofællesskabet bliver placeret på et stykke kommunalt ejet jord, så der ikke skal købes jord.

- Men jeg har på fornemmelsen, at der er stærke kræfter, der arbejder på, at der skal købes jord, sagde han.

Både økonomiudvalg og teknisk udvalg havde på baggrund af de mange protester indstillet til byrådet, at lokalplanen blev fjernet, og at området udlægges til grønt område, parkeringsområde o.l. Men henvisningen til parkeringsområde og lignende blev fjernet. Jørn Krogsgaard sagde, at det aldrig har været meningen, at området skulle laves om til en stor parkeringsplads. Med parkeringsområde var der blot ment, at der burde være mulighed for at lave et beskeden antal p-pladser i randområdet. Men tanker om p-pladser blev altså droppet.

# Penge må flyttes til kommende år

AABYBRO: Hvis den kommunale ungdomsskole får et overskud eller et underskud, der afviger højst ti procent fra budgettet, så må skolen også i fremtiden overføre pengene eller gælden til det efterfølgende år.

Det vedtog byrådet på sit møde i aften efter en del debat.

Baggrunden er, at andre institutioner har samme ret, bortset fra den del af budgettet, som omhandler løn.

Men for ungdomsskoler siger loven, at lønudgifter skal medtages i rammebeløbet, og derfor skulle byrådet tage stilling til, om ungdomsskolen overhovedet måtte overføre midler.

Socialdemokraterne

brød sig ikke om forslaget.

- Jeg synes, at vi i første omgang må få mere styr på ungdomsskolens regnskaber. Jeg kan se i papirerne, at der i skolens sidste regnskabsår var budgetteret med aktiviteter til 15.000 kroner, og regnskabet viser, at der blev brugt mere end 200.000 kroner. Det kan ikke passe, at de ikke kan lære at tilnærme de tal til hinanden, mente Knud Winther (S).

Hans budskab blev mødt med kraftig modstand fra flere sider af salen. Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) fremhævede, at regnskabet jo i sidste ende stemte, blandt andet fordi skolen har fået ind-

tægter på en række af aktiviteterne. SF'eren Erik Ingerslev Larsen kunne heller ikke forstå indvendingerne:

- Vi har en dynamisk og kreativ ungdomsskole, og selvfølgelig skal den have de samme muligheder for at overføre penge mellem budgetårene, som andre har. De kan jo ikke altid se på forhånd, hvilke aktiviteter der kan sættes i værk, og hvis vi krævede, at der skulle være fuldstændig overensstemmelse mellem budget og regnskab på de enkelte poster, vil det jo betyde, at de ikke måtte sætte ting i gang, som ikke var planlagt på budgetlægningstidspunktet, sagde han.

AAS 25/4-96

# Skolerne skal lukkes elektronisk

AAS 26-4-96

Af Pia Christensen

## Pedellernes serviceforslag droppet af byråd

AABYBRO: De seks folkeskoler i Aabybro Kommune skal have installeret et avanceret låsesystem, hvor brugerne af skolerne skal låse efter sig med et kort, når de har brugt faciliteterne om aftenen.

Det besluttede byrådet på mødet onsdag aften efter at have diskuteret to forskellige »lukke-modeller«.

Problemerne med at få låst skolerne om aftenen er opstået, efter at pedellerne sidste år fik en ny overenskomst. Herefter

var lukningen ikke længere en del af deres arbejde, men eftersom kommunen ikke havde taget stilling til andre løsninger, fortsatte pedellerne arbejdet mod at få overtidsbetaling.

I mellemtiden har en arbejdsgruppe udarbejdet fire forskellige forslag, der blev lagt frem for byrådet i onsdags. Gruppen har i samme forbindelse arbejdet med et ønske fra kommunens små institutioner

om at få oprettet et centralt hold af servicemedarbejdere, som vil kunne hjælpe institutionerne med småreparationer.

Kun to af de fire forslag blev debatteret i byrådet, og de skitseres ganske kort her:

### Model 1:

Her foreslås installeringen af de elektroniske dørlåse, der gør bemanning om aftenen overflødig. Til gengæld tager modellen

ikke højde for de mindre institutioners ønske om at kunne trække på servicemedarbejdere. Det vil koste cirka 460.000 kroner at installere låsene, til gengæld budgetteres der ikke med driftsudgifter.

### Model 2:

Det er pedellernes eget forslag, der indebærer ansættelse af yderligere to servicemedarbejdere, der skal holde til på én af skolerne, men derudfra tage

rundt til institutionerne og hjælpe, hvor der er behov for det. Derudover skal hele gruppen af servicemedarbejdere efter en vagtplan lukke tre af skolerne om aftenen, og resten skal låses med nøgler, som udleveres til brugerne. Denne model vil skønsmæssigt koste 200.000 kroner om året, idet den ene ansættelse foreslås betalt af institutionernes konto til udendørsarealer og vedligeholdelse.

Socialdemokraterne og SF foretrak model 2, fordi den er et skridt i retning af

at få serviceret kommunens små institutioner.

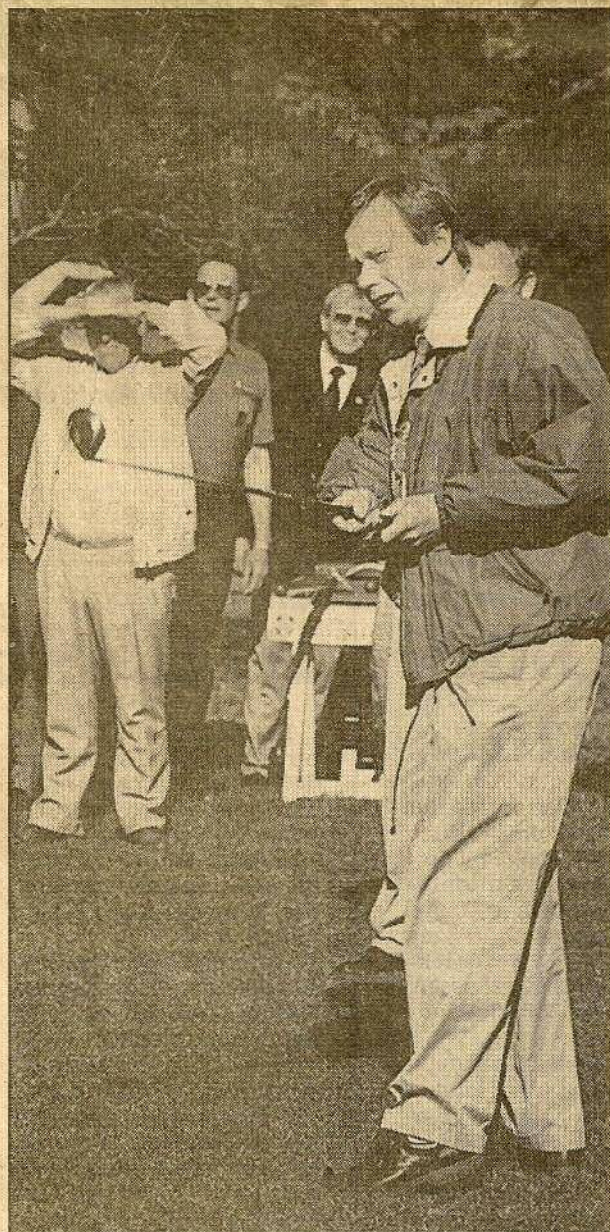
- Jeg tror ikke på, at der ingen driftsudgifter er forbundet med den elektroniske lukning. Før eller siden er der nogen, der vil »ryge i fælden«, og så skal man have vagtselskab eller lignende, argumenterede Carl Laursen (Soc.).

Modsat mente Karlo Jensen fra Venstre, at model 2 vil gå ud over de lokale håndværkere, hvis kommunen selv ansatte medarbejdere til at hjælpe institutionerne.

Alt i alt var der flertal for at godkende model 1.



Golfklubben i Aabybro er på få år løbet ind i store økonomiske problemer. Arkivfoto: Grete Dahl



Borgmester Ole Lykke Andersen slog et af de første slag på banen, men siden er tingene gået skævt for Aabybro Golfklub. Arkivfoto: Henrik Bo

# Modstand mod at redde golfklubben

MAS  
27/4-96

*SF'er lukker kassen for skrantende forening*

Af Pia Christensen

AABYBRO: Kommunen bør ikke arbejde for en overtagelse af Aabybros golfbane men hellere lade den gå konkurs, selv om det betyder et tab på 1,25 millioner kroner.

Det mener byrådsmedlem Erik Ingerslev Larsen fra Socialistisk Folkeparti.

- For bare fem måneder siden gik vi med til at forhøje kautionsforpligtelsen med 250.000 kroner, og da sagde borgmesteren, at så ville golfklubbens aktieselskab, der driver banen, kunne komme ud af sin øjeblikkelige krise, fortæller Erik Ingerslev Larsen.

Sådan gik det som be-

kendt ikke. Tværtimod er hele aktiekapitalen på cirka 900.000 kroner væk, og selskabet trues af konkurs. Derfor har byrådet på den lukkede del af sit sidste møde diskuteret flere mulige løsninger for at hjælpe golfklubben yderligere. Her blev det besluttet at arbejde videre med den såkaldte model 2, der indebærer, at kommunen skal overtage golfbanen.

## Flere modeller

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) har tidligere oplyst til Stiftstidende, at repræsentanter fra kommunen forhandler med aktieselskabets bestyrelse og kreditorer om flere forskellige løsningsmodel-

ler. Det har ikke været muligt at træffe ham for en kommentar til beslutningen fra det lukkede byrådsmøde om at arbejde for én model.

Erik Ingerslev Larsen var den ene af tre byrådsmedlemmer, som ikke er enig i beslutningen.

De to andre er Erik Nielsen fra Landsbylisten og fremskridtsmanden Ernst Christensen.

- Jeg synes, der er for mange løse ender, og jeg er sikker på, at kommunen kommer til at betale et stort, årligt driftstilskud i størrelsesordenen 250.000-400.000 kroner, hvis vi overtager den, siger SF'eren.

Han begrunder frygten med, at golfklubben sandsynligvis ikke vil kunne tiltrække flere

medlemmer i sin nuværende stand, og flere medlemmer er nødvendige for at få økonomien til at hænge sammen.

## Ikke attraktiv

- Banen har kun 11 huller, og den plages af støj fra omfartsvejen. Den er simpelthen ikke attraktiv nok, og hvis vi skal ændre på det, kommer det til at koste rigtig mange penge, så jeg synes vi skal stoppe nu, siger han.

Hvis aktieselskabet går konkurs, mister kommunen sandsynligvis de 1.250.000 kroner,

som den har ydet lånegaranti for, men det finder Erik Ingerslev Larsen bedre end at binde sig for et større, årligt tilskud.

- Hvis andre vil overtage banen og kan få det til at løbe rundt, så vil golfklubben selvfølgelig stadig være berettiget til samme tilskud som andre foreninger, men jeg mener ærligt talt ikke, at en golfbane har så stor prestigemæssig betydning for byen, at vi skal putte flere skattekrone i projektet, siger byrådsmedlem Erik Ingerslev Larsen.

# Byrådet blev rundtosset

*To timers rygepause, gruppemøder og udbrydere skabte drama om rundkørsel*

af Randi Borg

AABYBRO: Lad det blive slået fast med det samme. Byrådet godkendte i aftes, at den planlagte rundkørsel ved Skeelundvej og Østergade kommer til at ligge, hvor amtet vil have den.

Engang med tiden, hvis det bliver nødvendigt, vil kommunen lave en tunnel til cyklister, der skal fra Knøsgårdsvej og over omfartsvejen til Aalborg ad cykelstien.

Det tog de 17 politikere halvanden times debat og to timers møder bag lukkede døre at nå frem til en afgørelse. Forslaget blev vedtaget med mindst muligt flertal, og der blev stemt om fire mulige løsninger.

## Første forslag er dyrt

Sagen begyndte som et

Kommunen ville have rundkørslen i det nuværende kryds. Faktisk har man givet 700.000 kr. til hjælp til projektet. Men udregninger om pris i forhold til ulykkesfrekvens har vist, at det er alt for dyrt. Rundkørslen vil koste 5,6 mio. kr.

Amtets løsning er en rundkørsel cirka 50 meter længere henne ad omfartsvejen. Det vil være billigere, fordi der ikke som i den nuværende kryds er en cykeltunnel at tage hensyn til. Denne løsning koster 2,6 mio. kr.

## Uenigt økonomiudvalg

Teknisk udvalg og økonomiudvalget er tidligere kommet med forslag til udtalelser til amtet, der har bedt kommunen om at vælge mellem to projekter A og B, begge det nye sted.

Teknisk udvalg svarede

Laursen holdt fast i, at rundkørslen skulle ligge i krydset.

- Hele byrådet har hele tiden været enigt om, at rundkørslen skulle ligge i krydset, og efter vores mening er de 700.000 kr. øremærket hertil, sagde Carl Laursen.

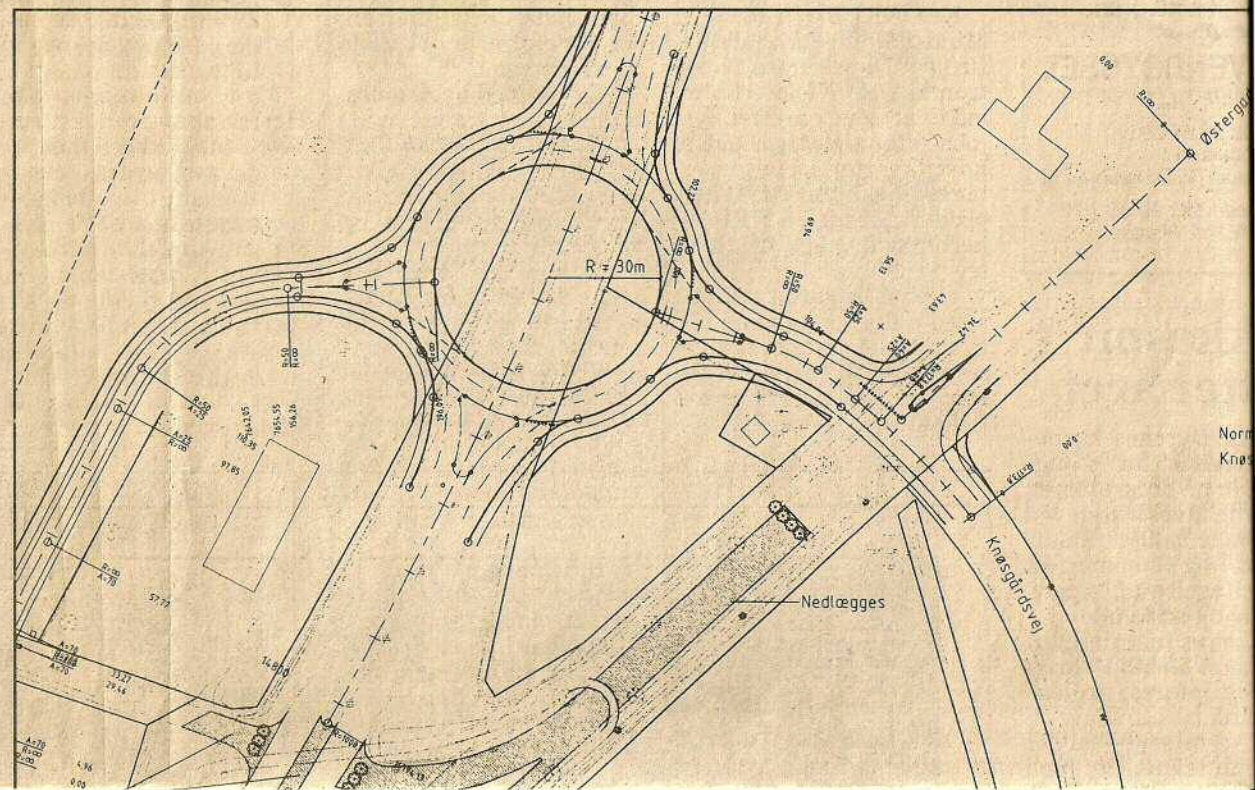
Parti- og økonomiudvalgskollega Knud Winther fortsatte:

- Denne løsning er: Accepterer I ikke, så får I ingenting. Som lokalpolitikere har vi da pligt til at finde den optimale løsning. Vi kan ikke træffe beslutninger ud fra trusler.

Erik Ingerslev (SF) var inde på noget af det samme.

- Vi har solgt vores politiske pressionsmulighed. Denne løsning er ikke optimal. Vi må have cykelsti under vejen, slog han fast.

Også Ernst Christensen mente, at de 700.000 kr.





Borgmester  
gaard Andersen  
e sagen op om-  
9. Han forklare-  
et havde ændret  
orhold til de øn-  
vbro Kommune i  
gang var kom-

turligt at lave rundkørsel i  
det nuværende kryds.  
Økonomiudvalgets flertal  
tilføjede, at skulle man  
vælge mellem amtets to  
forslag, ville man tage B.  
Ernst Christensen (FRP)  
og socialdemokraterne  
Knud Winther og Carl

get til rundkørslen, ikke  
længere gjaldt.

## Trafiksikkerhed

Formand for teknisk udvalg, Jørn Krogsgaard (K), ville slet ikke diskutere penge. Han og borgmester Ole Lykkegaard Andersen påpegede, at amtets teknikere har oplyst, at den nye løsning er den mest trafiksikre.

- Det er et mirakel, at der ikke er sket flere uheld. Jeg vil ikke indgå i en debat om 700.000 kr., der kan redde menneskeliv, sagde Jørn Krogsgaard.

Han forklarede også, at teknisk udvalg ikke havde taget hensyn til andet end rent tekniske muligheder, da det for nylig kom med sin udtalelse til amtet.

## Så gik Nielsen

Kl. 19.35 rejste Erik Nielsen (UP) sig for at gå til et andet møde. I mellemtiden havde Aage Toftegaard (V) tilkendegivet, at han ville stemme mod sin gruppe og holde fast ved den indstilling, teknisk udvalg var kommet med.

- På den måde undgås ekspropriation, sagde han.

Med 16 byrådsmedlemmer tilbage i salen og en ulydig venstremand stod afstemningen til at blive uafgjort. Det bragte så af-



Det er denne plan for en rundkørsel og et kryds mellem Østergade (øverst til højre) og Knøsgårdsvej (nederst til højre), som skabte drama i byrådssalen i aftes.

gjort nerver ind i debatten.

Benny Christiansen (S) oplyste, at Aabybro Kommune i forvejen ligger rigtig skidt placeret i statistikken over uheld med bløde trafikanter.

- Hvis statistikken er dårlig, er det er ikke så sært. Hvis vi altså nu er ved at sige nej til, at amtet laver trafiksikring, mente borgmesteren.

- Hvis man mener det med sikkerheden, så bliver det et kommunalt problem at få lavet tunneler til cyklisterne.

- I alt løber kommunens andel op i to mio. kr., hvis man altså vil sikre, som man siger, sagde Knud Winther.

Han foreslog, at man gav disse penge til amtet, der så kunne placere rundkørslen i det eksisterende kryds.

Erik Ingerslev støttede ideen.

- Men amtet betaler, og det bestemmer altså, hvor

det vil lægge rundkørslen, sagde en lettere irriteret Ole Lykkegaard.

Ernst Christensen forsøgte at komme igennem med en bemærkning, men blev afbrudt af borgmesteren, der ville vide, hvorfor fremskridtsmanden pludselig skød mod både højre og venstre.

Han fik intet svar, andet end et: Er du trængt, borgmester?

Heller ikke han fik et ordentligt svar, for Dorthe Pedersen (V) blandede sig.

- Det er simpelthen et jammerligt niveau, der argumenteres på, sagde hun.

## Verdens længste rygepause

Og så var der rygepause kl. 20. Den varede i to timer, og de fleste cigarer og cigaretter blev røget for lukkede døre.

Efterhånden som forhandlingerne skred frem blev de forskellige partier inviteret indenfor hos

Venstre, mens andre ventede i det tomme kontorlandskab og fordrev tiden med anekdoter og småfrække historier.

Rygterne svirrede, og dørene smækkede. Erik Nielsen kom tilbage til sit byrådsarbejde og sikrede dermed et flertal.

- Jeg havde fortalt på forhånd, at jeg skulle gå kl. 19.30. Netop for at der kunne byttes på dagsordenens punkter, hvis det var vigtigt for beslutningerne. Jeg havde også sagt, at jeg ville komme tilbage, hvis mødet varede længe nok til, at jeg kunne nå det, forklarede Erik Nielsen senere.

## Alarm og larm

Kl. 22 lød rådhusets alarm og den vedvarende bibben blev tegn til at genoptage mødet.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen fik standset alarmen, men det var langt vanskeligere at styre

larmen fra byrådskollejerne.

- Hvor er det rart at se dig igen, Erik Nielsen, du er en rigtig frelsende engel, kom det bidende sarkastisk fra Knud Winther.

- Det er ulyksaligt, at et byråd skal sidde og forhandle så længe. Sagen burde være afklaret inden mødet. Det er noget af det værste, jeg har været med til, sagde Knud Winther.

- Denne sag er kørt, som den skal. Det er rent politisk flimmer. Jeg er lykkelig for, at jeres saboterede holdninger ikke kommer videre. Et held for Aabybro Kommune, svarede Ole Lykkegaard Andersen.

- Du skyder langt over målet, borgmester, og kører blot dit forslag gennem med mindst muligt flertal, mente Carsten Andersen.

- Det, I vil frem til, er, at der ingen rundkørsel skal være, mente borgmesteren.

# fire forslag snævert byrådsflertal

## P og S indgik i en alliance

venstre, konserva-  
og landlisten fo-  
og vedtog, at  
ybro Kommune  
udtale til amtet,  
yrådet finder det  
rligst at placere  
rundkørsel i det  
ærende kryds,  
at det af amtets  
forslag foretræk-  
forslag »B«.

amtidig beslutte-  
flertallet, at der  
laves en cykel-  
nel under det nye  
kompleks, hvis og  
der bliver bygget  
gs Knøsgårdsvej.  
at cyklister henvi-  
til den nordlige sti

på Østergade. Forsla-  
get blev vedtaget med  
ni stemmer for og otte  
imod. Aage Tofte-  
gaard stemte mod sin  
gruppe.

Erik Ingerslev havde et forslag om, at der skal laves tunnel samtidig med rundkørslen. S havde et forslag om at tilbyde amtet flere penge. Og Ernst Christensen ville trække de 700.000 kr., der er givet til projektet, tilbage. Her stemte socialdemokraterne sammen med fremskridtsmanden.

dagsorden. Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) ridsede sagen op omkring kl. 19. Han forklarede, at amtet havde ændret planer i forhold til de ønsker, Aabybro Kommune i første omgang var kommet med.

turligt at lave rundkørsel i det nuværende kryds. Økonomiudvalgets flertal tilføjede, at skulle man vælge mellem amtets to forslag, ville man tage B. Ernst Christensen (FRP) og socialdemokraterne Knud Winther og Carl

get til rundkørslen, ikke længere gjaldt.

### Trafiksikkerhed

Formand for teknisk udvalg, Jørn Krogsgaard (K), ville slet ikke diskutere penge. Han og borgmester Ole Lykkegaard Andersen påpegede, at amtets teknikere har oplyst, at den nye løsning er den mest trafiksikre.

- Det er et mirakel, at der ikke er sket flere uheld. Jeg vil ikke indgå i en debat om 700.000 kr., der kan redde menneskeliv, sagde Jørn Krogsgaard.

Han forklarede også, at teknisk udvalg ikke havde taget hensyn til andet end rent tekniske muligheder, da det for nylig kom med sin udtalelse til amtet.

### Så gik Nielsen

Kl. 19.35 rejste Erik Nielsen (UP) sig for at gå til et andet møde. I mellemtiden havde Aage Toftegaard (V) tilkendegivet, at han ville stemme mod sin gruppe og holde fast ved den indstilling, teknisk udvalg var kommet med.

- På den måde undgås ekspropriation, sagde han.

Med 16 byrådsmedlemmer tilbage i salen og en ulydig venstremand stod afstemningen til at blive uafgjort. Det bragte så af-



Det er denne plan for en rundkørsel og et kryds mellem Østergade (øverst til højre) og Knøsgårdvej (til højre), som skabte drama i byrådsalen i aftes.

gjort nerver ind i debatten.

Benny Christiansen (S) oplyste, at Aabybro Kommune i forvejen ligger rigtig skidt placeret i statistikken over uheld med bløde trafikanter.

- Hvis statistikken er dårlig, er det er ikke så sært. Hvis vi altså nu er ved at sige nej til, at amtet laver trafiksikring, mente borgmesteren.

- Hvis man mener det med sikkerheden, så bliver det et kommunalt problem at få lavet tunneler til cyklisterne.

- I alt løber kommunens andel op i to mio. kr., hvis man altså vil sikre, som man siger, sagde Knud Winther.

Han foreslog, at man gav disse penge til amtet, der så kunne placere rundkørslen i det eksisterende kryds.

Erik Ingerslev støttede ideen.

- Men amtet betaler, og det bestemmer altså, hvor

det vil lægge rundkørslen, sagde en lettere irriteret Ole Lykkegaard.

Ernst Christensen forsøgte at komme igennem med en bemærkning, men blev afbrudt af borgmesteren, der ville vide, hvorfor fremskridtsmanden pludselig skød mod både højre og venstre.

Han fik intet svar, andet end et: Er du trængt, borgmester?

Heller ikke han fik et ordentligt svar, for Dorthe Pedersen (V) blandede sig.

- Det er simpelthen et jammerligt niveau, der argumenteres på, sagde hun.

### Verdens længste rygepause

Og så var der rygepause kl. 20. Den varede i to timer, og de fleste cigarer og cigaretter blev røget for lukkede døre.

Efterhånden som forhandlingerne skred frem blev de forskellige partier inviteret indenfor hos

Venstre, mens andre ventede i det tomme kontorselskab og fordrev tiden med anekdoter og småfække historier.

Rygterne svirrede, og dørene smækkede. Erik Nielsen kom tilbage til sit byrådsarbejde og sikrede dermed et flertal.

- Jeg havde fortalt på forhånd, at jeg skulle gå kl. 19.30. Netop for at der kunne byttes på dagsordenens punkter, hvis det var vigtigt for beslutningerne. Jeg havde også sagt, at jeg ville komme tilbage, hvis mødet varede længe nok til, at jeg kunne nå det, forklarede Erik Nielsen senere.

### Alarm og larm

Kl. 22 lød rådhusets alarm og den vedvarende bibben blev tegn til at genoptage mødet.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen fik standset alarmen, men det var langt vanskeligere at styre

larmen fra gerne.

- Hvor er du dig igen, Erik er en rigtig gel, kom det kastisk fra K

- Det er ulbyråd skal handle så lburde være a mødet. Det e værste, jeg h til, sagde Kn

- Denne sa den skal. Det tisk flimmet lig for, at jer de holdninge mer videre. E bybro Komm Ole Lykkega sen.

- Du skyd målet, borg kører blot di nem med m flertal, mente dersen.

- Det, I vil der ingen ru være, mente en.

# Fire forslag - snævert byrådsflertal

FRP og S indgik i en alliance

Venstre, konservative og landlisten foreslog og vedtog, at Aabybro Kommune skal udtale til amtet, at byrådet finder det naturligt at placere en rundkørsel i det nuværende kryds, men at det af amtets to forslag foretrækker forslag »B«.

Samtidig besluttede flertallet, at der skal laves en cykeltunnel under det nye vejkompleks, hvis og når der bliver bygget langs Knøsgårdvej. Og at cyklister henvises til den nordlige sti

på Østergade. Forslaget blev vedtaget med ni stemmer for og otte imod. Aage Toftegaard stemte mod sin gruppe.

Erik Ingerslev havde et forslag om, at der skal laves tunnel samtidig med rundkørslen. S havde et forslag om at tilbyde amtet flere penge. Og Ernst Christensen ville trække de 700.000 kr., der er givet til projektet, tilbage. Her stemte socialdemokraterne sammen med fremskridtsmanden.

# Politikere må vente på pc'ere

*Venstre ændrede i edb-forslag*

AABYBRO: Først mente økonomiudvalgets flertal, undtaget Ernst Christensen (FRP), at politikerne skulle kobles på kommunens nye edb-investering.

Men i sidste øjeblik inden punktet ændrede Venstre holdning. Pludselig kunne politikerne godt vente med at komme online med den kommunale administration.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) forklarede:

- Nu synes vi, at vi skal vente. Det er vigtigst, at medarbejderne først lærer systemet at kende.

Denne kovending skabte udbredt misfornøjelse hos de øvrige, efterhånden meget trætte, byrådsmedlemmer.

Carl Laursens (S) reaktion kom prompte.

- Gruppemøde!, sagde han.

Og så var det socialdemokraterne, der gik først ud af byrådsalen.

Ernst Christensen, derimod, lyste op og udbød:

- Nej nu har jeg aldrig!

Efter et kort møde hos S, udtalte Carl Laursen:

- Vi er uenige. Ved at udsætte beslutningen, så går det akkurat som med rundkørsselforslag B. Groft sagt, så laver vi først en tunnel, når tingene er udbygget.

Erik Ingerslev (SF) var forundret.

- Nu får vi først pc'ere i det næste årtusind. Måske kan vi så bryste os af at være den sidste kommune i Danmark, der indfører dem, sagde han.

Byrådet endte med at vedtage edb-indkøbet til institutioner og rådhus for 3,1 mio. kr. og at spare 425.000 kr. på politikernes udstyr.

- Ranbo

AAS 15/6-96

VENDSYS

11 1996

AAS

# Principalsag om flere støttetimer

AABYBRO: En ting er at bevilge flere penge, en anden er princippet om, at man i budgettet har besluttet sig for at give service på et bestemt niveau.

Det har politikerne måttet sande i forbindelse med et ønske om ekstra støttelærertimer for 50.000 kr. til folkeskolen. Kulturudvalgets medlemmer er uenige med hinanden, flertallet er uenigt med økonomiudvalget, hvis mindretallet følger

kulturudvalgets flertal.

- Det er en sag om principper, bemærker borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V), der tilhører økonomiudvalgets flertal.

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) mener akkurat det samme. Hun er i mindretal i kulturudvalget men i flertal i økonomiudvalget.

Sagen drejer sig om en bevilling af 10 støttelærertimer. Pædagogisk Psykologisk Rådgivning

(PPR) har bedt om flere timer til det næste skoleår end de bevilgede 50 timer.

## 10 timer oveni

PPR regnede, mens det nye skoleår blev planlagt, ud, at der i virkeligheden er behov for yderligere 19 timer til støttelærere. Rådgivningen har nu i maj bedt mere præcist om 10 timer oveni de 50.

Forslaget kom først i kulturudvalget. Her sagde

flertallet bestående af Erik Ingerslev Larsen (SF), Erik Nielsen (L), Carsten B. Andersen og Benny Christiansen, begge (S), ja til PPR's anmodning.

Flertallet erkendte, at der er behov for flere timer. Det besluttede at tage 50.000 kr. fra den kommunale kasse og bruge dem til formålet.

Mindretallet derimod, og det er Venstres tre medlemmer, Aage Toftegaard,

Alice Justesen og Dorthe Pedersen, mener ikke man kan lave om på sådanne tildelinger midt i et budgetår.

## En pose timer

- Det er en principiel sag. De enkelte skoler får en pose timer, og så kan ledelsen fordele dem, som den vil. Desuden skal sådanne ansøgninger være fremme ved budgetlægningen, siger kultur-

udvalgsformand Dorthe Pedersen.

- Når vi fordeler penge, siger vi ikke hvor, de skal bruges. Kun hvis det er bestemt af folkeskoleloven, eller det drejer sig om den ekstra dansktime, vi har vedtaget at 3. og 4. årgang skal have, supplerer Ole Lykkegaard Andersen.

Det synes de fleste af økonomiudvalgets medlemmer altså også. Alice Justesen og Dorthe Peder-

sen, begge (V), til flertallet samme partifælle Ole Lykkegaard Andersen, Jørgen Erntzen (FRP).

Her stod Carl Erik (S) alene. Partifælle Winther var fraværende ved mødet.

Nu skal sagen i kommunestyret, der skal tage stilling om der kan bruges mere på støttetimer.

AAS 15/6-96

VENDSYSSEL

# Principalsag om flere støttetimer

LO: En ting er flere penge, en principper om, at gettet har befor at give serestemt niveau. r politikerne le i forbindelse ske om ekstra timer for il folkeskolen. lgets medlemge med hinanlet er uenigt nomiudvalget, retallet følger

kulturudvalgets flertal.

- Det er en sag om principper, bemærker borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V), der tilhører økonomiudvalgets flertal.

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) mener akkurat det samme. Hun er i mindretal i kulturudvalget men i flertal i økonomiudvalget.

Sagen drejer sig om en bevilling af 10 støttetimer. Pædagogisk Psykologisk Rådgivning

(PPR) har bedt om flere timer til det næste skoleår end de bevilgede 50 timer.

## 10 timer oveni

PPR regnede, mens det nye skoleår blev planlagt, ud, at der i virkeligheden er behov for yderligere 19 timer til støttelærere. Rådgivningen har nu i maj bedt mere præcist om 10 timer oveni de 50.

Forslaget kom først i kulturudvalget. Her sagde

flertallet bestående af Erik Ingerslev Larsen (SF), Erik Nielsen (L), Carsten B. Andersen og Benny Christiansen, begge (S), ja til PPR's anmodning.

Flertallet erkendte, at der er behov for flere timer. Det besluttede at tage 50.000 kr. fra den kommunale kasse og bruge dem til formålet.

Mindretallet derimod, og det er Venstres tre medlemmer, Aage Toftegaard,

Alice Justesen og Dorthe Pedersen, mener ikke man kan lave om på sådanne tildelinger midt i et budgetår.

## En pose timer

- Det er en principiel sag. De enkelte skoler får en pose timer, og så kan ledelsen fordele dem, som den vil. Desuden skal sådanne ansøgninger være fremme ved budgetlægningen, siger kultur-

udvalgsformand Dorthe Pedersen.

- Når vi fordeler penge, siger vi ikke hvor, de skal bruges. Kun hvis det er bestemt af folkeskoleloven, eller det drejer sig om den ekstra dansktimer, vi har vedtaget at 3. og 4. årgang skal have, supplerer Ole Lykkegaard Andersen.

Det synes de fleste af økonomiudvalgets medlemmer altså også. Alice Justesen og Dorthe Peder-

sen, begge (V), tilhører nu flertallet sammen med partifælle Ole Lykkegaard Andersen, Jørn Krogsgaard (K) og Ernst Christensen (FRP).

Her stod Carl Laursen (S) alene. Partifælle Knud Winther var fraværende ved mødet.

Nu skal sagen i byrådet, der skal tage stilling til, om der kan bruges 50.000 kr. mere på støttelærerordningen.

- Ranbo

# Nye planer for hus på Toftevej afvist

AAS  
21/6-96

*Kulturudvalget stod lige ved afstemning, huset står fortsat tomt*

**Af Randi Borg**

AABYBRO: Sagen om at fylde mennesker med lyst til at være aktive i kommunens bygning på Toftevej 2 er blevet afvist af kulturudvalget efter en uafgjort afstemning.

Dermed må LOF kigge efter andre lokaler til at lave forprojekt til Folkecenter Nord i. Det er anden gang LOF har anmodet om at bruge lokalerne.

Denne gang mente kulturforvaltningen, at det ville være en god idé

at lade forbundet bruge dem. Men politikerne ser anderledes nuanceret på sagen.

## »Andre formål«

Erik Ingerslev (SF), Benny Christiansen (S) og Erik Nielsen (L) afviste at følge forvaltningens indstilling. »Lokalerne ønskes istandsat og anvendt til andre formål«, lyder det kryptisk i referatet fra mødet. Kulturudvalget afviste ellers i oktober 1995 at have noget at bruge lokalerne til.

Venstres tre medlemmer af kulturudvalget formand Dorthe Pedersen, Alice Justesen og Aage Toftegaard ville følge forvaltningen.

- Bygningerne trænger til renovering, og den foreslåede, månedlige huslejeindtægt på 2.500 kr. ville lette arbejdet økonomisk, forklarer Dorthe Pedersen.

Stemmeligheden betyder, at sagen bliver forkastet.

Normalt er der syv medlemmer til at stemme, men Carsten B. Andersen (S) kunne ikke

deltage i mødet denne gang.

## Tomt siden i fjor

Toftevej 2 har haft tomme lokaler siden august 1995. Dengang forlod FDF Vedsted/Aaby adressen for at indtage Bakgården.

Siden har fire meldt sig som interesserede lejere, og sagen har været på kulturudvalgets dagsorden fire gange, uden at der er kommet noget ud af det.

ONSDAG DEN 26. JUNI 1996

AABYBRO  
POSTEN



Ikke mindre end 10.000 kunder deltog i Tøjekspertens forårskonkurrence om at blive klædt på fra top til tå i herremodens topscorer Morgan Causal. Lars Westmark fra Tøjeksperten i Aabybro Centret overrækker her gevinsten til den heldige vinder Erik Ingerslev Larsen, Aabybro, der nu kan være helt sikker på, at skjorte og bukser matcher til både jakke og slips.

# Hug til udvalg <sup>AAS</sup> <sub>28/6-96</sub>

Af Randi Borg

**AABYBRO:** Egentligt handlede punktet om at give 50.000 kr. mere til 10 ekstra støttelærertimer i folkeskolen.

Det har kulturudvalget sagt ja til, mens økonomiudvalget har sagt nej.

Men i løbet af kort tid udviklede debatten på byrådsmødet forleden sig til at handle om kulturudvalgets pengebehov kontra det øvrige byråds mangel på forståelse for dette.

Resultatet blev, at kulturudvalget fik sagen med tilbage for at finde penge selv.

Så indtil videre er der stadig behov for flere støttelærertimer i folkeskolen.

Sagen blev taget op allerede i spørgetiden inden mødet. Ansøgningen om flere timer er givet ud fra et bestemt barns behov. Denne elevs mor var mødt op for at spørge, om det virkelig kunne være sandt, at der ikke kunne bevilges 50.000 kr.

- Hvordan kan man afvise at give støttetimer, når årsagen til at der ikke er blevet bedt om dem i tide er, at kommunen har en pædagogisk-psykologisk rådgivning (PPR), som ikke fungerer, spurgte hun.

- Det er ikke at varetage barnets tarv. Til næste år vil mit barn også rent bogligt være bagud, hvis ikke der gøres noget nu, tilføjede hun.

Men politikerne havde ingen lyst til at tale om konkrete sager.

De ville hellere diskutere, hvorfor der var for få timer, og hvad der kan

gøres. Og hvem der skal betale. Behovet er regnet ud til mindst 69 timer, men der gives kun penge til 50.

Kulturudvalgets flertal ville give 10 timer mere. Fordi der er behov for dem, og som en pulje alle skoler skal have del i. Her var Venstre i mindretal.

## Borgerligt flertal

Men i økonomiudvalget har de borgerlige flertal, og det brugte de fluks til at bremse forslaget. Ud fra at skolerne principielt skal styre budgetterne selv, og ud fra at servicen bliver fastlagt en gang for alle i årets budget.

Kulturudvalgsmedlem Benny Christiansen (S) forklarede socialdemokraternes holdning:

- Der er politik i denne sag, så det klodser. Da vi forhandlede budget, pegede vi på flere timer, men det forslag blev skåret væk af Venstre og Konservative. Det er sørgeligt, at det kommer til at gå ud over et barn, ligesom det er sørgeligt, at økonomiudvalget bremsede planerne om at udvide Bissen i Biersted, sagde han.

## Politik i budget

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) svarede, at hvis Benny Christiansen mente, at der er politik i at overholde et budget, så havde han ret.

- Du har ikke været med til at vedtage budgettet, det er os andre, der har svaret. Nu må vi håbe, at skolen selv finder en løsning, indtil det nye budget er forhandlet på

plads, sagde han.

- Vil det så sige, at der fremover slet ikke skal gives tillægsbevillinger i byrådet?, ville Benny Christiansen så gerne have at vide.

- Nå, ja, der kan jo opstå situationer, mente Ole Lykkegaard Andersen.

Jørn Krogsgaard (K), der stemte mod bevillingen i økonomiudvalget, sagde, at sagen slet ikke burde være kommet så langt.

- Kulturudvalget burde have fundet pengene selv indenfor budgettet. Det er klokkerent udvalgsarbejde. Det er på tide, at I laver et budget, der kan holde.

Erik Ingerslev Larsen (SF) protesterede:

- Vi var jo netop enige om en ting i kulturudvalget. Og det var, at vi ikke selv kunne finde pengene. Derfor er vi nødt til at sende sagen omkring økonomiudvalget og i byrådet, sagde han.

- Spørgeren har krav på, at I finder dem, mente Krogsgaard.

Ole Lykkegaard Andersen, også på nej-holdet, mente, at politikerne gennemgående gerne ville give flere timer.

- Men I må forstå, at vi ikke kan give en tillægsbevilling, sagde han.

Erik Ingerslev Larsen (SF) mente, at resten af byrådet stak hovedet i busken.

- Kulturudvalget er enigt om, at pengene ikke kan findes. Nu siger byrådet, at vi skal finde noget, som vi på forhånd ved, at vi ikke kan finde.

# Renovering af børnehaven udsat <sup>AAS</sup> <sub>28/6-96</sub>

Af Randi Borg

**AABYBRO:** Skipper Clements Børnehaves »gave« fra byrådet i anledning af det forestående 25 års jubilæum bliver noget forsinket.

Alt var ellers lagt til rette, så arbejdet kunne begynde til august. Men så viste det sig, at der var fejl

i licitationstilbuddene, og at den valgte entreprenør vil trække sig på grund af regnefejlen.

Faktisk har de tre lavestbydende samme fejl, idet de har benyttet sig af samme underleverandør. Regnefejlen er på 100.000 kr. i et tilbud på 1.037.000 kr.

Kulturudvalget tog sa-

gen op på sit ekstraordinære møde tirsdag og havde til byrådsmødet onsdag en slags forslag med til kollegerne, selvom det havde besluttet sig for at lave en ny licitation.

- Vi syntes, at det ville være passende lige at vende den, forklarede Erik Ingerslev Larsen (SF).

Borgmester Ole Lykke-

gaard Andersen (V) mente, at udvalget måtte se på sagen igen efter sommerferien.

- I har flere muligheder. Jeg tror ikke, at tilbudsgiverne vil gå hjem og regne ret meget efter, hvis I gør det på samme måde igen, sagde han.

AAS 29/6-96

## VENDSYSSEL

# Puljejob kom op til debat

AABYBRO: Erik Ingerslev Larsen (SF) havde på byrådsmødet forleden forlangt at få en redegørelse for de nye puljejob, som Aabybro Kommune er ved at oprette.

Puljejob er afløser for de »gammeldags« kvotejobs. Det vil sige, at det skal være stillinger, som er ekstraordinære. Kommunen skal kun betale 10 pct. af lønnen.

Indtil videre er der oprettet 12 puljejob. De fire er indenfor de grønne områder, og resten er indenfor ældresektoren.

- Men betyder det så, at nogle af de mennesker, som kommunen fyrede under sparerunden i 1991, får tilbudt deres gamle stillinger som puljejob, spurgte Erik Ingerslev Larsen.

- Hvorfor har beslutningen om at oprette disse job ikke været i byrådet, så vi

kunne have fået en principiel debat om emnet, spurgte han videre.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) svarede, at puljejobbene var bestemt udenom byrådet, fordi man i økonomiudvalget fandt, at de var en glimrende måde at anvende kvoten på.

- Du har da lov at have din landspolitiske mening om puljejob, sagde han til Erik Ingerslev Larsen.

- Generelt er jeg ikke imod puljejob. Men jeg er skeptisk overfor, hvad vi bruger dem til, svarede han.

Chefgruppen på rådhuset har bedt om fire ekstra puljejob oven i de 12, der allerede er oprettet. Disse stillinger skal bruges til at få ekstra folk på pladserne, når alt edb-udstyret på rådhuset skal skiftes ud.

- Ranbo

AAS

TORS DAG 29. AUGUST 1996

8C

# Lokalplan skal ud til folket

AABYBRO: Byrådets politikere har med enkelte bemærkninger godkendt, at den nye lokalplan for Aabybro Centret sendes ud til eksamen hos borgerne.

Den nye lokalplan er resultatet af dels 12 indsigelser mod det forrige forslag og dels kommunens køb af grunden på hjørnet af Irisvej og Østergade.

Ernst Christensen (FRP) fastholdt sin modstand mod, at der gøres plads til en slags avenue langs Østergade. Han mener, at den slags er luksus-tilbehør.

Formand for teknisk udvalg Jørn Krogsgaard (K) svarede, at forslaget skulle med, fordi man tidligere havde lovet, at der skulle findes en måde at forbinde centret med den gamle bydels forretningsliv.

Erik Ingerslev Larsen (SF) mente, at al trafik til det nye område på hjørnet af Østergade og Irisvej burde køre ad sidstnævnte vej.

Han pointerede desuden, at der ikke var meget i planen, der løser de støjproblemer, som naboer har kalget over under høringsfasen.

- Uanset hvad, så er støjproblemet ikke løst ordentligt. Der bør forhandles om en løsning med Center- og grundejerforeningen, sagde han.

Jørn Krogsgaard svarede, at man burde være tilfreds med at få varetransport af hovedgaden, og at der allerede er gjort ting for at begrænse støjen.

Borgerne har nu otte uger til at komme med deres mening i.



AAS 29/8-96

# 40.000 kr. til Bissen

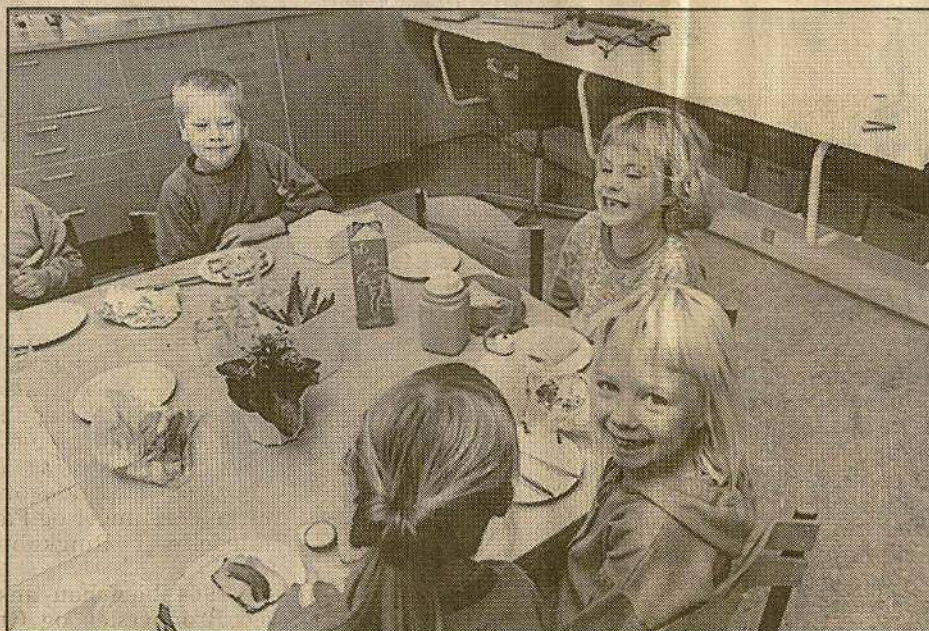
Af Randi Borg

**BIERSTED:** Skolefritidsordningen ved Biersted Skole, Bissen, kan bruge 40.000 kr. til at indrette sig i ekstra lokaler på Sundbyvej, hvor ungdomsklubben også holder til.

Det besluttede politikerne på byrådsmødet i aften, og dermed er en del af forældrenes og kulturudvalgets ønsker om at rette op på pladsmangel i institutionen opfyldt.

Men i virkeligheden ønskede man sig flere penge, så der kunne følge nye tilbud med de nye kvadratmeter. I første omgang havde kulturudvalget tænkt sig at få 70.000 kr. fra kassen oveni de 40.000 kr. fra udvalgets anlægsbudget, men det bremsede økonomiudvalget.

Kulturudvalgsmedlem Erik Ingerslev Larsen (SF) havde svært ved at skjule sin skuffelse over, at det ikke kunne lade sig gøre at gennemføre projektet samlet.



**Pladsproblemerne i skolefritidsordningen ved Biersted Skole er delvist løst. De største børn spadserer dagligt over i ungdomsklubbens lokaler på Sundbyvej.**

Arkivfoto

- Det er beklageligt, at vi kun kan få de penge, når der nu er et stort pres på institutionen. Vi ville forsøge en alternativ mulighed, og nu får vi et blot pasningstilbud. Jeg tror ikke på, at børnene

i længden vil være tilfredse med det, sagde han.

Han oplyste derefter, at han havde lovet forældre og personale, at de 70.000 kr. blev taget op i forbindelse med

budgettet.

Borgmester Ole Lykkesgaard Andersen (V) synes, at det var en god idé.

- Du plejer jo altid at gå ind for planlægning i stedet for tillægsbevil-

linger, sagde han til Erik Ingerslev Larsen, der svarede, at det var korrekt.

- Men når det handler om store bevillinger, så går de let igennem i byrådet. Her drejer det sig blot om et lille beløb, tilføjede han.

Den bemærkning syntes Knud Winther (S) ikke om.

- Det er ikke fair. Kulturudvalget har et stort anlægsbudget og mange ønsker. I har haft hjertet med i denne sag, prioriter budgettet derefter, sagde han.

Det gjorde ikke det store indtryk på Erik Ingerslev Larsen. Han bemærkede blot, at de 70.000 kr. var en drifts- og ikke anlægsudgift.

- De penge har vi ikke, og det kan være svært at forstå det skisma, at der er flere, der vil passes, end vi har penge sat af til, svarede Erik Ingerslev Larsen.

AAS 29/8-96

# Ny medarbejder bliver sparet væk

*Sag om ekstra skat endte i aftes med skænd og uenighed*

**Af Randi Borg**

**AABYBRO:** Egentlig skulle der være ansat en ny skattemedarbejder på nuværende tidspunkt. I aftes besluttede den borgerlige del af byrådet sig så for, at det nok alligevel ikke kan betale sig.

Socialdemokratiet og SF var imod at lade være med at ansætte en ekstra medarbejder. Carl Laur- sen (S) undrede sig.

- Vi fastholder det forslag, som egentlig er Ven- stre og Konservatives. I har selv foreslået det for at få et provenu. Men der kunne jo også være nogle, der har krav på at få pen- ge tilbage, sagde han.

- Der står i vores nye lig-

ningsplan, at formålet med liningen er at alle be- taler den skat, de skal i følge loven, hverken mere eller mindre, tilføjede han.

Carl Laursen bemærke- de, at alle kunne konstate- re, at de borgerliges 1996- budget ikke holder, og at det måske derfor var en god idé at få flere penge ind.

- Vi kan ikke forstå, at I vil afskære jer fra den mu- lighed.

Borgmester Ole Lykke- gaard Andersen (V) var taknemlig over, at social- demokraterne bakkede op om de borgerliges budget.

- Men jeg synes nok, at argumenterne er noget spredte. Vi har effektivise- ret vores ligning, og vi har

fået ny teknik, derfor bli- ver arbejdet nu gjort mere optimalt, sagde han.

Derefter blandede også Knud Winther (S) sig i de- batten.

- Da flertallet vedtog at ansætte en medarbejder, var det fordi, det ville give et positivt resultat. Nu si- ger I, at alt alligevel bliver registreret. Men en yderlig ligning kan resultere i, at nogle mennesker får skat- tenedsættelser. Det hand- ler også om borgernes tro på skatteafdelingen, sag- de han.

Knud Winther tilføjede, at det så ud som om, man kun havde regnet det ud efter lønmodtagere.

- Der er altså stadig regnskaberne. Hvorfor ik-

ke gå igang med dem, po- interede han.

Ole Lykkegaard Ander- sen protesterede.

- Det er ikke korrekt, hvad Knud Winther siger. Selvfølgelig ligner vi regnskaber også. Vi ligger over lovens anbefalede procentsats både med hensyn til lønmodtagere og erhversdrivende. Jeg tager på det bestemteste afstand til, at her foregår noget forkert, som du an- tyder, sagde han.

Jørn Krogsgaard (K) bakkede borgmesterens bemærkning op, uden at det fik Knud Winther til at skifte mening.

- Det bliver ikke mere rigtigt, at to siger det samme. Man kan jo se, at

der er noget galt, for det vil give et provenu allere- de i indeværende år at ansætte en mere, sagde han.

Knud Ogstrup (V) kom med en forklaring til på, at det ikke var sikkert, at der kunne tjenes nok på en ek- stra medarbejder.

- Du (Knud Winther) sagde, at meget nok ikke blev gjort. VI ligner mindst 10 pct. af lønmod- tagerne og fra 25 pct. og opefter af virksomheder- ne. Dengang vi fandt store beløb, var det på konti- genter, der ikke måtte trækkes fra.

# BSB har penge på kistebunden

AAS 30/8-96

*Ernst Christensen (FRP) synes, at huslejen skal sættes ned i stedet for at spares op*

**Af Randi Borg**

**AABYBRO:** Godkendelsen af Borgerligt Socialt Boligselskabs regnskab for Aabybro-afdelingerne endte på byrådsmødet forleden aften med en hidsig ordveksling mellem Ernst Christensen (FRP) og Knud Winther (S), der er formand for boligselskabet.

Ernst Christensen havde bidt mærke i, at en del af boligselskabets afdelinger har store beløb sparet op til vedligeholdelse.

- Nogle afdelinger puger penge sammen, for eksempel har afdeling fire, fem og otte pengetanke med millionbeløb i. Jeg synes, at lejen burde sættes ned i stedet, sagde fremskridtsmanden.

Han remsede op, at afdeling 4 har næsten en halv mio. kr. til dårligere

tider, afdeling fem har lidt over en mio. kr., mens afdeling otte har cirka toenhalv mio. kr.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) mente, at pengene under alle omstændigheder vil komme lejerne til gode.

- De er jo sparet op til renovering, forklarede han.

Ernst Christensen mente stadig, at beløbene var alt for store, og det fik boligselskabets formand Knud Winther til at blande sig i debatten.

- Jeg undrer mig ikke over Ernst udfald, det er jo hans kæphest, vi taler om her. Men vi renoverer, og vi sørger for, at der ikke kommer store huslejespring. Mange af pengene står der, fordi lejerne har ønsket det, forklarede han.

Han tilføjede så, at Ern-

st Christensen altid var god til at jonglere med tal, og det ville fremskridtsmanden ikke have siddende på sig.

- Jonglerer jeg. Er nogle af de tal jeg har nævnt måske forkerte, spurgte han.

## Kunne ikke tallene

Det kunne boligselskabets formand ikke rigtigt svare på.

- Jeg har desværre ikke sagen med, for jeg regnede ikke med nogen diskussion i al offentlighed, efter at der ingen var i økonomiudvalget, sagde Knud Winther (S).

Ernst Christensen ville dog stadig gerne have svar på, som de tal han havde nævnt, var korrekte.

- Men hele byrådet er stille. Er der ingen, som har set på tallene, spurgte

han.

Stilheden blandt kollegerne hørte hurtigt op. Ole Lykkegaard Andersen beroligede Ernst Christensen.

- Ja, Ernst, dine tal er rigtige. Men byrådets opgave er at undgå, at bygningerne misligholdes. Vil afdelingerne spare op, så er det da glædeligt, sagde han.

Også Carl Laursen (S) vågnede op til dåd.

- Stilheden breder sig, fordi du skaber et odiøst skær over regnskabet. Det er ikke anstændigt, at du altid antyder, at der er fusk i foretagendet, sagde socialdemokraternes gruppeformand.

## 25-29.000 kr.

Også Karlo Jensen (V) havde en mening. Han synes, at det var tilfredstil-

lende med overskud.

- Havde der været underskud, var det en hel anden sag.

Flere af de øvrige byrådsmedlemmer påpegede, at Ernst Christensen skulle tage og kigge mere på, hvor mange penge, der er sat af til hver lejlighed.

Erik Ingerslev Larsen (SF) forklarede, at det drejede sig om cirka 25-29.000 kr. pr. lejlighed.

- Og det er vel ikke meget, hvis der for eksempel skal nyt køkken eller badeværelse ind.

Ole Lykkegaard Andersen oplyste, at byrådet havde ret til at få de budgetter, som lejerne selv godkender, til kontrol i byrådet.

Men det ønskede Ernst Christensen alligevel ikke.

# Menu for tandløse politikere

Byrådsmødet var der til gengæld bid i tilhørers spørgsmål til enkelte retters ingredienser

## Li Borg

BYBRO: Antallet af bid til byrådsmødet i år var steget med flere gange sig selv, da der var tale om at ændre i aftes budgettet for første gang.

Gengæld var genstandsalderen i samme byrådsperiode faldet ganske betydeligt, for halvdelen af de nye var skoleelever, som ville høre besværene for, at de blev taget på i 10. kl. i Aabybro, og som vælger at tage det første år med.

Erklærende borgmester Ole Winther (V) præsenterede resultatet af Venstres forslag til mange, som er i forhandlinger.

Der har ikke været det første år at lave budget. Men i Kommune er det svært at få alle deres livs- og politiske hjørner ud, sagde han.

Byrådsmedlem Knud Winther er altså den 13. ud af 17 byrådsmedlemmers smag, som finder noget af det ufordøjeligt.

Også skolebestyrelsesmedlem Ole Østergaard, Biersted, havde svært ved at spise forslagene om besparelser på skoleområdet. Til gengæld var der bid i hans spørgsmål.

## Bid i spørgsmål

- Jeg har spørgsmål til tre politikere. Først vil jeg spørge Knud Winther (S), om han syntes, at overnatningsafgiften, der rammer børn fra andre kommuner, er så forhadet, at det er bedre at fjerne den og lade børn fra Nørhalne skifte skole to gange?

- Så vil jeg spørge Dorthe Pedersen (V) om hun synes, at det er i tråd med liberal politik at ændre afstanskriterierne om transport, så det går ud over lokalsamfundene?

- Og til sidst vil jeg spørge Carl Laursen, som er borger i Biersted og lærer på skolen, om der er noget galt med undervisningen i 10. kl. på Biersted skole, siden årgangen skal nedlægges?

Knud Winther svarede, at der overhovedet ingen sammenhæng er mellem afskaffelsen af overnatningsafgiften og besparel-

serne på skoleområdet.

- Afgiften er en slags ekstra skat, som rammer frivillige ledere i foreningslivet. Og det gælder ikke kun i Nørhalne, men alle vegne, sagde socialdemokraterne fra Nørhalne.

## Endu en ret

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) bemærkede, at der allerede var en ændring på vej, så der ikke bliver pillet ved transportreglerne.

Og at det under alle omstændigheder ikke ville have været venstre-politik, men at partiet var gået med i et forlig.

Carl Laursen afviste, at der var noget galt med 10. kl. på Biersted skole.

- Vi kan give et bedre tilbud, hvis vi samler klasserne. 10. kl. er en modningsproces, og de elever, der nu går i 9. kl. og er tilstede her i aften, kan sagtens klare det, sagde han.

## Smag og behag

Derefter begyndte de forskellige partier at fortælle om livretter, sammenkogte mellemting og hvilke hjørnetænder, der

var blevet hevet ud eller frataget deres spids.

Socialdemokraterne begyndte, og gruppeformand Carl Laursen forklarede, at der var tale om et fornuftstægteskab mellem partierne. At parterne nok deler bord, men ikke seng.

- Forslaget er det bedst opnåelige og det krævede, at vi strakte os langt. Vi kunne have valgt at sætte skatten mere op for at undgå nedskæringer, men det ville være politisk uansvarligt, sagde han.

Og om det konkrete røre om folkeskolebesparelserne:

- Folkeskolen er en stor udgift på budgettet. Vi er desværre i en situation, hvor vi ikke kan undlade at røre ved området. Til gengæld har vi skånet ældreområdet og undladt at lade taksterne på børnepasning stige.

## En sjat grundskyld

Erik Ingerslev Larsen (SF) brød sig ikke om sammensætningen og lovede nye retter. Han oplyste, at han ville komme med ændringsforslag til næste gang budgettet er på dags-

ordenen.

- Jeg er utilfreds med, at der ændres på støttetimerne, at daginstitutionerne selv skal finde ud af at spare, fordi lønsummen skal være decentral. Desuden synes jeg, at to mio. kr. til bygningsvedligehold, edb og skoleinventar er utilstrækkeligt. Er det kun til kulturudvalget eller til alle?, spurgte han.

## Fredning undrede

Erik Ingerslev Larsen undrede sig desuden over, at forligspartnerne endnu engang havde fredet grundskyldspromillen, der er seks og lavest mulig.

- Jeg forstår ikke hvorfor denne åbenbart hellige ko skal fredes hver gang, sagde han, og tilføjede, at han gerne så, at Aabybro Kommune benyttede muligheden for at låne penge.

- Prognoserne viser, at der i løbet af få år vil være overskud igen, bemærkede han.

Erik Nielsen (L) ville på ingen måde være med til at lave om på systemet med 10. kl. på flere skoler. Og han var meget imod, at det skulle komme til at ko-

ste elever penge at komme i skole.

- Birkelse fik en garanti om gratis transport, dengang overbygningen blev fjernet på Vedsted Centralskole. Det ville have været et løftebrud, hvis ikke forslaget var blevet ændret, sagde Erik Nielsen.

## Sidder ikke med

Men han ville stadig ikke sidde til bords med forligspartnerne.

- Jeg kan på ingen måde gå ind for, at skolestrukturen bliver mere centralistisk, sagde han.

Han foreslog, at man istedet for at spare penge på 10. kl. skulle slå administrationen på de to skoler i Aabybro sammen.

- Der kan der spares uden at det går ud over børnene.

## Ikke helt mæt

Jørgen Krogsgaard (K) udtrykte tilfredshed med forliget.

- Alle havde på forhånd helst set, at alt var blevet bevaret. Men tingene kom til at se anderledes ud. Alle områder har måttet spa-

re, sagde han.

Han tilføjede, at teknisk udvalg gerne havde set flere penge på kontoen til vedligehold af veje. Men at det jo måtte vente.

- Teknisk udvalg har ofte måttet stå for, mens de blev udvidet på andre områder. Det må man også tænke på, sammen med det faktum, at det tekniske udvalg skal spare, er der to mio. kr. af et budget på 100 mio. kr., sagde han.

## For meget skat

Ernst Christense (FRP) havde ingen besvær med at afvise at spise årets retter. Han tog afstand fra en enkelt, væsentlig ingrediens.

- Det er en falliterklæring at lade skatten stige for andet år i træk. Jeg er ikke med, og jeg kommer nok med nogle ændringsforslag, sagde han.

Hertil bemærkede Karlo Jensen, at det ikke var fordi, forligspartnerne synes det er sjovt at sætte skatten op. Og han inviterede resten af byrådet med til bords.

# Menu for tandløse politikere

*På byrådsmødet var der til gengæld bid i tilhørers spørgsmål til enkelte retters ingredienser*

## Af Randi Borg

AABYBRO: Antallet af tilhørere til byrådsmødet i Aabybro var steget med mange gange sig selv, da politikerne i aftes behandlede budgettet for 1997 for første gang.

Til gengæld var gennemsnitsalderen i samme lokale faldet ganske betragteligt, for halvdelen af tilhørerne var skoleelever, der gerne ville høre begrundelserne for, at de skal gå i 10. kl. i Aabybro, hvis de vælger at tage det frivillige år med.

Fungerende borgmester Karlo Jensen (V) præsenterede resultatet af Venstre, konservative og Socialdemokratiets mange, lange forhandlinger.

- Det har ikke været det letteste år at lave budget. Aabybro Kommune er hårdt ramt af udligningsreformen. Det er klart, at når der indgås forlig, kan alle ikke få alle deres livretter. Vi har alle trukket et par politiske hjørnetænder ud, sagde han.

Budgetmenuen er altså faldet i 13 ud af 17 byrådsmedlemmers smag, mens fire finder noget af indholdet ufordøjeligt.

Også skolebestyrelsesmedlem Ole Østergaard, Biersted, havde svært ved at spise forslagene om besparelser på skoleområdet. Til gengæld var der bid i hans spørgsmål.

## Bid i spørgsmål

- Jeg har spørgsmål til tre politikere. Først vil jeg spørge Knud Winther (S), om han syntes, at overnatningsafgiften, der rammer børn fra andre kommuner, er så forhadet, at det er bedre at fjerne den og lade børn fra Nørhalne skifte skole to gange?

- Så vil jeg spørge Dorthe Pedersen (V) om hun synes, at det er i tråd med liberal politik at ændre afstanskriterierne om transport, så det går ud over lokalsamfundene?

- Og til sidst vil jeg spørge Carl Laursen, som er borger i Biersted og lærer på skolen, om der er noget galt med undervisningen i 10. kl. på Biersted skole, siden årgangen skal nedlægges?

Knud Winther svarede, at der overhovedet ingen sammenhæng er mellem afskaffelsen af overnatningsafgiften og besparel-

serne på skoleområdet.

- Afgiften er en slags ekstra skat, som rammer frivillige ledere i foreningslivet. Og det gælder ikke kun i Nørhalne, men alle vegne, sagde socialdemokraten fra Nørhalne.

## Endu en ret

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) bemærkede, at der allerede var en ændring på vej, så der ikke bliver pillet ved transportreglerne.

Og at det under alle omstændigheder ikke ville have været venstre-politik, men at partiet var gået med i et forlig.

Carl Laursen afviste, at der var noget galt med 10. kl. på Biersted skole.

- Vi kan give et bedre tilbud, hvis vi samler klasserne. 10. kl. er en modningsproces, og de elever, der nu går i 9. kl. og er tilstede her i aften, kan sagtens klare det, sagde han.

## Smag og behag

Derefter begyndte de forskellige partier at fortælle om livretter, sammenkogte mellemting og hvilke hjørnetænder, der

var blevet hevet ud eller frataget deres spids.

Socialdemokraterne begyndte, og gruppeformand Carl Laursen forklarede, at der var tale om et fornuftstægteskab mellem partierne. At parterne nok deler bord, men ikke seng.

- Forslaget er det bedst opnåelige og det krævede, at vi strakte os langt. Vi kunne have valgt at sætte skatten mere op for at undgå nedskæringer, men det ville være politisk uansvarligt, sagde han.

Og om det konkrete røre om folkeskolebesparelserne:

- Folkeskolen er en stor udgift på budgettet. Vi er desværre i en situation, hvor vi ikke kan undlade at røre ved området. Til gengæld har vi skånet ældreområdet og undladt at lade taksterne på børnepassning stige.

## En sjat grundskyld

Erik Ingerslev Larsen (SF) brød sig ikke om sammensætningen og lovede nye retter. Han oplyste, at han ville komme med ændringsforslag til næste gang budgettet er på dags-

ordenen.

- Jeg er utilfreds med, at der ændres på støttetimerne, at daginstitutionerne selv skal finde ud af at spare, fordi lønsummen skal være decentral. Desuden synes jeg, at to mio. kr. til bygningsvedligehold, edb og skoleinventar er utilstrækkeligt. Er det kun til kulturudvalget eller til alle?, spurgte han.

## Fredning undrede

Erik Ingerslev Larsen undrede sig desuden over, at forligspartnerne endnu engang havde fredet grundskyldspromillen, der er seks og lavest mulig.

- Jeg forstår ikke hvorfor denne åbenbart hellige ko skal fredes hver gang, sagde han, og tilføjede, at han gerne så, at Aabybro Kommune benyttede muligheden for at låne penge.

- Prognoserne viser, at der i løbet af få år vil være overskud igen, bemærkede han.

Erik Nielsen (L) ville på ingen måde være med til at lave om på systemet med 10. kl. på flere skoler. Og han var meget imod, at det skulle komme til at ko-

ste elever penge at komme i skole.

- Birkelse fik en garanti om gratis transport, dengang overbygningen blev fjernet på Vedsted Centralskole. Det ville have været et løftebrud, hvis ikke forslaget var blevet ændret, sagde Erik Nielsen.

## Sidder ikke med

Men han ville stadig ikke sidde til bords med forligspartnerne.

- Jeg kan på ingen måde gå ind for, at skolestrukturen bliver mere centralistisk, sagde han.

Han foreslog, at man istedet for at spare penge på 10. kl. skulle slå administrationen på de to skoler i Aabybro sammen.

- Der kan der spares uden at det går ud over børnene.

## Ikke helt mæt

Jørgen Krogsgaard (K) udtrykte tilfredshed med forliget.

- Alle havde på forhånd helst set, at alt var blevet bevaret. Men tingene kom til at se anderledes ud. Alle områder har måttet spa-

re, sagde

Han t

udvalg

flere pr

vedlige

det jo m

- Teko

te måtte

blev ud

råder. I

tænke

det fakt

udvalge

der to m

på 100

For m

Ernst

(FRP) h

med at

retter. I

en enke

diens.

- De

læring

ge for a

er ikke

mer no

dringsf

Hertil

lo Jens

fordi, fo

nes det

skatten

rede res

til bord

# Stor bitterhed over seminar

AAS 20/9.96

AABYBRO: De tre E'er, som Ernst Christensen (FRP) benævnte sig selv og kollegerne Erik Ingerslev Larsen (SF) og Erik Nielsen (L), lod deres utilfredshed med byrådets budgetseminar og de efterfølgende forhandlinger komme til udtryk under byrådsmødet forleden aften.

Erik Nielsen begyndte, efter at fungerende borg-

mester Karlo Jensen (V) havde bedt ham om ikke at gå i detaljer, mens han forklarede sin holdning til budgetforliget:

- Jeg har følt mig udenfor under forhandlingerne, og jeg har ingen andre steder at komme med mine kommentarer. Det er jeg i min ret til, sagde han.

Inden da havde han bemærket, at han fandt det forkert, at der ingen for-

handlinger havde været i de forskellige fagudvalg. I stedet for at stikke rammer ud havde økonomiudvalget ventet med at komme med et udspil, indtil forliget var på plads.

## Sat udenfor

Også Erik Ingerslev Larsen (SF) er utilfreds med den måde, budgettet er blevet til på.

- Budgetseminaret var godt indtil lørdag over middag. Derefter gik Ole Lykkegaard Andersen (V) igang med at forhandle forlig. Vi var klart og tydeligt sat udenfor. Det er uanstændigt at de store partier benyttede et seminar, hvor vi skulle diskutere muligheder, til forhandlinger, sagde han.

- Jeg tog hjem, inden det var færdigt. Jeg ville ikke

længere føle mig til grin. Og jeg vil ikke komme igen, hvis det skal foregå på samme måde i fremtiden, tilføjede Erik Ingerslev Larsen.

Ernst Christensen havde først valgt ikke at omtale sagen. Men da de øvrige kom frem med deres meninger, gav han dem sin fulde støtte.

- Jeg har prøvet meget. Men jeg kan ikke huske, at

jeg nogensinde har disponeret min tid så forkert. Det vil ikke ske igen, sagde han.

Karlo Jensen forklarede, at man både i de større partier og i administrationen havde taget til efterretning, at budgettseminaret i fremtiden skal være et seminar hele tiden.

- Ranbo

# Mange forældre til møde

*Kærvejskolen bliver ramt  
af timetildelingen*

AABYBRO: 100 forældre og elever på Kærvejskolen var med, da skolebestyrelsen tirsdag aften inviterede til møde om spareplanerne på skoleområdet.

Alle politiske partier var inviteret, og fire af dem sendte repræsentanter: Ole Lykkegaard Andersen (V), Jørn Krogsgaard (K) og Karl Schrøder (S) og Erik Ingerslev Larsen (SF) op.

Skolebestyrelsesformand Hanne Lisbye oplyser, at forældrene efter mødet er parate til at kæmpe videre for at undgå besparelser på skolen, selvom forligspartnerne stod fast på at ville spare.

Nu skal der samles underskrifter og på andre måder gøres opmærksom på, at skoleområdet bør der ikke spares mere på. Satidigt har forældrene skrevet et brev til kommunen, hvori de pointerer, at det er uheldigt at høre om besparelser med så kort frist at gøre med.

- Vi vil naturligvis ikke af med vores 10. kl. Året er et modningsår, og det vil blive knapt så attraktivt for eleverne, der måske så vælger en anden form for skolegang for tidligt, siger Hanne Lisbye.

Forældrene gav også udtryk for, at det er uheldigt, at de anbefalinger en arbejds-

gruppe afleverede i december 1995, ikke bliver brugt.

- Gruppen anbefalede, at man fastholdt 10. kl. på tre skoler. Gruppen bestod af skoleledere og skolevejledere, og det må da kaldes kompetente folk, siger Hanne Lisbye.

Forældrene gav også udtryk for, at det mindre antal ekstratimer pr. elev over 15 elever i hver klasse, kommer til at ramme Kærvejskolens elever hårdt.

- Vi har store klasser på Kærvejskolen, og når der bliver halvanden time istedet for to til hver elev over 15, bliver det svært at tilbyde ekstra lærere eller timer i dansk og matematik, siger Hanne Lisbye.

Skolebestyrelsen har regnet på tallene ved at tage udgangspunkt i dette skoleårs antal elever i hver klasse. Der kommer til at mangle 19,5 skoletimer hver uge, og det betyder, at hver klasse kommer til at mangle mindst en time.

- Vi kan fyrgte et ekstra pres på specialundervisningen.

Det er svært at overskue store klasser, og det bliver temmeligt vanskeligt at gennemføre den nye folkeskolelovs differentierede undervisning, siger Hanne Lisbye.

- Ranbo

De omkring 125 deltagere ved stormødet på Biersted Skole skabte en livlig debat uden at få nogle løfter.

Foto: Jens Morten

# Forligspartnere ikke til at rokke

AA S  
26/9-96

*Borgere vil hellere betale mere i skat end af med 10. klasse*

## Af Randi Borg

BIERSTED: 125 borgere fra Nørhalne og Biersted kom i aften på en umulig opgave, da de forsøgte at overbevise fire ud af fem lokale politikere om, at det er en dårlig idé at fjerne Biersted Skoles 10. kl.

Hverken venstrefolkene Dorthe Pedersen og Jan E. Andersen eller socialdemokraterne Carl V. Laurson og Carsten B. Andersen var til at rokke, mens Jørgen Hellum på forhånd står udenfor budgetforliget.

Politikerne holdt fast ved, at 10. kl. udelukkende på Aaby skolen vil ende med et bedre og bredere tilbud. Men forældre fik aldrig svar på et ofte gentaget spørgsmål om, hvad dette tilbud skulle bestå i.

- Der bliver en bredere vifte af valgfor, svarede

specielt Dorthe Pedersen og Carl V. Laurson mange gange.

Spørgerne blev ikke overbevist af den grund. Blandt andede citerede Merete Bøgeskov Christensen sin søn, der går i 9. kl.

- Forleden spurgte han, om jeg ville købe en vare under bordet. Betale prisen, inden jeg kender kvaliteten. Det vil han ikke, sagde hun.

## Børn siger nej

En miniafstemning, foreslået af Ole Østergaard, blandt 14 repræsentanter for børn i 9. kl. på Biersted Skole talte sit tydelige sprog.

- Hvem vil sende sit barn i 10. kl. nu?, spurgte Ole Østergaard, hvorefter 13 voksne satte sig ned. Kun Jan E. Andersen blev stående.

En del indlæg drejede sig om, at børnene allerede i 8. kl. beslutter sig for, hvor længe de skal gå i folkeskolen. Og at disse børn nu bliver svigtet, fordi forudsætningerne ændres.

- De vil ikke til Aabybro, sagde flere, og Marianne Andersen uddybede:

- Det svarer lidt til, at vi vælger jer for fire år, og så, efter de tre første, bliver vi trætte af jer og skifter jer ud, sagde hun.

## Giv os rammer

Flere forældre foreslog, at politikerne istedet meldte en ramme ud til skolerne, der så måtte finde ud af at spare 75.000 kr. i 1997 og 180.000 kr. i 1998. I det hele taget var utilfredsheden med ikke at være blevet hørt stor.

Kommentarerne til dette emne strakte sig lige fra bekymrende til ude-

mokratisk over et udtryk for manglende respekt for det frivillige bestyrelsesarbejde.

Og efterhånden som kritikken haglede ned over politikerne på podiet, fik borgerne lidt ret.

## Beklagede forløbet

- Vi beklager budgetfasen. Men den blev lidt sammenpresset, så der blev ikke tid til diskussionerne, sagde Carl Laurson, mens Carsten B. Andersen lovede, at der ville blive lavet om på måden at lægge budget på.

Også Dorthe Pedersen var modtagelig for at overveje, hvordan man bedre og tidligere kan få budgettet ud til borgerne.

Borgerne foreslog også, at skatteprocenten blev sat endnu en tak i vejret for at undgå flere besparelser.

- Læg mærke til at ingen har skrevet læserbrev eller brokket sig over skattestigningen på 0,8 pct.. Hvorfor er I bange for at sætte skatten mere op?, sagde Ib Gadegaard, tillidsrepræsentant på Nørhalne Fritids Center og skolebestyrelsesmedlem på Biersted Skole.

Hertil svarede socialdemokraterne, at det ville de gerne, men at her var tale om et forlig, og de øvrige havde ikke ønsket højere skattestigning.

Ib Gadegaard var også ked af at høre, at der skal skæres ned på personalet i SFOerne.

- Jeg har reklameret på messer for at Aabybro Kommune var et sted med gode institutioner. Det kan jeg ikke hjælpe kommunen med en anden gang, bemærkede han.



# Fordoblet grundskyld skal finansiere service

*Erik Ingerslev Larsen (SF) har 26 ændringsforslag til budgettet*

## Af Randi Borg

AABYBRO: SF har 26 ændringsforslag til V, K og S's budget for 1997. 16 af forslagene er identiske med en afskaffelse af spareforslag fra forliget.

Erik Ingerslev Larsen får råd til at lade være med at spare ved at fordoble grundskyldspromillen og sætte skatten 0,5 pct. op i stedet for 0,8 pct.

Han vil ændre på forrentningen i forsyningsvirksomhedernes fonde, fjerne kontoen for udviklingsmidler på 850.000 kr, reducere kontoen for salg fremme med 193.000 kr, fjerne et ekstra tilskud til friskolerne og tage i kassen eller låne 3,6 mio. kr.

Erik Ingerslev Larsen har brugt et af forvaltningsoplag som forslag. Det handler om at sætte forrentningsprocenten ned fra otte til 3,5 pct., som er det laveste loven tillader, og det betyder 923.000 kr. mere at bruge af.

- Det betyder også en øget brugerbetaling, for eksempel vil kloakbidraget stige med 13 pct. Men folk kommer til at betale i forhold til hvad de bruger, siger Erik Ingerslev Larsen.

Grundskyldspromillen

skal op, fordi den rammer alle lige hårdt, mens skat-testigninger berører lave indkomster forholdsmejsigt hårdere, fordi de høje indtægter ikke kommer til at betale den fulde stigning. Med en indtægt på over 235.000 kr rammer skatteyderen nemlig det skrå skatteloft, og så er der rabat.

- Jeg har sat grundskylden op til 12 promille. Normalt ynder de øvrige politikere at sammenligne kommunen med andre, og gennemsnittet for hele landet ligger omkring 11,8, forklarer Erik Ingerslev Larsen.

Kommunens ekstra tilskud til de to friskoler i kommune giver 40.000 kr. Det gør ingen rig, og Erik Ingerslev Larsen vil da også af med tilskuddet af politiske årsager.

- Så længe vi hvert år skærer ned på folkeskolen, synes jeg ikke, at vi skal give ekstra tilskud til private skoler, forklarer han.

Der er blevet råd til at give børnene en bedre service i SF's budgetforslag. For eksempel ønsker Erik Ingerslev Larsen at øge normeringen i daginstitutionerne. Det vil koste 560.000 kr.

- Det har længe været et ønske hos lederne at få

## Væk med spareforslag

Erik Ingerslev Larsen vil fjerne følgende spareforslag fra budgettet.

- 100.000 kr. på støttelærertimer.
- 110.000 kr. på tilsyn med i den kommunale dagpleje.
- 360.000 kr. på SFO'ernes personalenormeringer.
- 250.000 kr. på skolekørsel.
- 200.000 kr. på skolernes timetildeling.
- 75.000 kr. på at samle 10. klasse på en skole.
- 100.000 kr. på bibliotekerne.
- 100.000 kr. på børnetandplejen.
- 100.000 kr. på den kommunale ungdomsskole.
- 100.000 kr. på Aabybro Hallen.
- 50.000 kr. på Naturskolen.
- 86.000 kr. på skolernes fælleskonti.
- 887.000 kr. på at indregne elever i hjemmeplejens normering.
- 434.000 kr. på personalenormering på rådhuset samt på at lade tidligere elever fortsætte tre måneder som udlærte.

mere tid til de stigende administrationsopgaver, siger han. Samtidig vil han give børn i 3. klasse mulighed for frit at vælge mellem SFO I og II, og han vil bevilge 150.000 kr. mere til »Åndehullet« i Aaby-

bro.

- Hvis intentionerne i projektet skal gennemføres, er det nødvendigt med flere penge. Som det ser ud nu, er der regnet med 50 børn, og kommer der flere, vil de penge de

får med kun række til personale, siger han.

Han vil også - som Erik Nielsen (L) - bevilge 100.000 kr. til kommunens fire haller, så foreningerne bedre kan betale de øgede udgifter til grønne afgifter og kommende renoveringer.

Og han vil have penge til en handleplan for edb på folkeskolerne. Her har han regnet med 96.000 kr., som blandt andet skal gå til at uddanne lærere, så udstyret kan blive udnyttet ordentligt.

Modsat forligspartnere, som regner med at spare ved at decentralisere økonomien på daginstitutionerne, har Erik Ingerslev Larsen flere penge på budgettet til dette formål. Der skal bruges 250.000 kr. til projektet.

På anlægssiden vil han have næsten fordoblet kontoen for bygningsvedligehold/inventar. Der skal afsættes 1.850.000 kr. oveni de to mio. kr, som der er foreslået i budgetforliget.

- Ikke engang mit forslag rækker langt nok, men det er bedre end to mio. kr. Der kommer løbende ting, som skal ordnes, og det er bedre at afsætte penge med det samme end give tillægsbevillinger, siger han.

1/10-96 AAS 1/

# Optrådte som enevældskonger

## Debat

*AABYBRO: Ivan Krøs, Mortensgade 39, Aabybro, skriver på vegne af flere forældre oplevelser fra et forældremøde på Kærvejskolen:*

Det var på en gang meget opløftende og deprimerende at deltage som forældre i mødet på Kærvejskolen tirsdag 24. sep-

tember. Skolebestyrelsen havde heldigvis indkaldt til møde, da den alt, alt for sent fik at vide, hvad der - uden forudgående debat - var blevet bestemt at spare på skoleområdet: Tallet i klasser over 15 reduceres og 10. klasse fjernes på Kærvejskolen og Biersted Skole.

På den ene side var det opløftende at mærke det store engagement blandt forældre og de store elever. På den anden side var det dybt forstemmende at

møde så meget arrogance fra budgetforlig-parternes side.

Tre af de fire fremmødte politikere, Ole Lykkegaard (V), Jørn Krosgaard (K) og Karl Schrøder (S), var ikke til at skelne fra hinanden i deres fæcon. Ingen af dem gjorde rede for hvordan besparelserne skal hentes hjem i praksis. Ingen af dem svarede på de spørgsmål, der blev stillet fra salen, samtlig talte ofte bedreviden- de og korreksende til for-

samlingen og ikke på noget tidspunkt med den.

Så snart de tre politikere så en chance for det, drejede de debatten over i et angreb på forligets »opposition«, Erik Ingerslev (SF). Han blev kaldt uansvarlig, fordi han pegede på andre løsningsmuligheder for at undgå at skære ned på vores fælles, vigtigste resurse - børnene og deres skolegang.

Der var mange unge til stede, som dygtigt og seriøst argumenterede og

stillede spørgsmål. Hvilket indtryk af vort såkaldte demokrati får disse unge? Vikan frygte, at de får grundlagt demokratiets farligste sygdom: politikerlede.

Naturligvis skal politikere træffe ubehagelige valg i et budgetforlig. Men de skal ikke derfor opføre sig som gamle enevældskonger, der alene vide. De skal vise, at de ved, hvad de gør, og det indtryk fik vi ikke.

Det er så uklogt at skæ-

re ned. Det er helt i strid med alle tidens advarsler om, hvor vigtigt antallet af undervisningstimer er for børnene. Skærer man ned, svækker man selvsagt indlæringsmulighederne. Fjerner man 10. klasse fra Biersted og Kærvejskolen, risikerer man i allerhøjeste grad at mange - måske netop de som har mest brug for 10. klasse - springer fra for at undgå et utrygt skoleskift. Gjøl-børnene vil få to skift, efter 7. og efter 9.

klasse. Det er for meget. I det hele taget er der mange i den aldersgruppe, som ikke er modne til de krav, der stilles ved et skoleskift, der kun medfører et års undervisning.

Hvorfor løbe den risiko, at de unge dropper 10. klasse, når vi ved, hvor vigtig den er for deres fremtid og når besparelserne alligevel er så minimale? Vi frygter, at det i virkeligheden handler om gradvis at nedlægge Kærvejskolen.

# Penge til Sundbyvej

*Økonomiudvalget har fordelt ekstra 90.000 kr. på næste års budget*

## Af Randi Borg

AABYBRO: En uventet gevinst på 90.000 kr. har fået økonomiudvalgets forligspartnere til at ændre lidt på besparelserne i deres eget budgetforlig.

Det kommer SFO-børnene i Biersted til gode sammen med hallerne i Biersted, Nørhalne, Birkelse og på Gjøl. Samtidig skal reglerne om gratis transport til skole ikke ændres.

Pengene hertil, og det handler om 250.000 kr., tages fra kontoen for udviklingsmidler, der så bliver på 600.000 kr., hvoraf 200.000 kr. er øremærket erhvervsamarbejde.

Bierstedbørnene på

Sundbyvej 3 får 50.000 kr. at gøre godt med. Samtidig er der bevilget 27.000 kr. til lys, vand og varme via en såkaldt konsekvensrettelse, som er noget en administration foreslår, når beløb skal korrigeres for fejl og mangler.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) oplyser, at beløbet i første omgang var glemt, da budgetkolonnerne blev fyldt ud. Og derfor kan pengene godt gå an som et teknisk ændringsforslag.

## Penge fra børn

De 90.000 kr. som er blevet til overs og dermed til at bruge, kommer fra

PPR-samarbejdet mellem Jammerbugtkommunerne. Pengene var sat af på budgettet for at betale to nye medarbejdere, men de øvrige kommuner har ikke villet godkende ordningen.

Økonomiudvalget fremsender disse forslag plus flere tekniske rettelser såsom ekstra 30.000 kr. i vederlag til folk som sidder i Skatteankenævnet og forskellige nye vurderinger på områder såsom børn i dagpleje og daginstitution plus udgifter til førtidspension.

Ændringsforslagene fra Erik Ingerslev Larsen (SF), Erik Nielsen (L) og Ernst Christensen (FRP)

blev forelagt udvalget. Det betyder, at forligspartnerne ikke tager dem med som ændringsforslag, men at byrådet skal stemme om dem på onsdag, hvor budgettet andenbehandles.

## Alle fik ret

Alle tre har fået lidt ret. De har stillet forslag om at reducere kontoen for udviklingsmidler og bruge pengene til at finansiere andre ting. Det er nu gjort med de øgede transportudgifter.

Erik Ingerslev Larsen og Erik Nielsen har også delvist fået ændringer med. Begge havde ønsket

øget tilskud til hallerne og gratis skoletransport, og Erik Ingerslev Larsen havde ønsket penge - 100.000 kr. - til Sundbyvej-institutionen i Biersted.

Ernst Christensen måtte trække et ændringsforslag tilbage. Det handler om at undlade at give 700.000 kr. til rundkørslen ved Østergade, Skeelslundvej og Omfartsvejen ved Aabybro.

Pengene er bevilget i 1996 og har således intet at gøre med penge som skal budgetteres i næste års forbrug.

# Nej til Erik for tredje gang i træk

AABYBRO: Erik Ingerslev Larsen fik for tredje gang i træk nej til at overvære økonomiudvalgets møde om budgettet.

Styrelsesloven giver ellers mulighed for at øko-

nomiudvalgets afsluttede behandling af budgettet åbnes for de øvrige medlemmer af byrådet.

Med disse paragraffer in mente har Erik Ingerslev Larsen, der tidligere har

været med i udvalget, søgt om at komme med for at overvære, hvordan ændringsforslag og andre budgettemner bliver behandlet.

Borgmester Ole Lykke-

gaard Andersen oplyser, at udvalget sagde nej, fordi det ellers i princippet skal lade alle komme med.

- Vi mener, at det er økonomiudvalgets forslag. De øvrige politikere får lejligh-

hed til at tage stilling til det, for det kommer jo også i byrådet, siger han.

# Stort bifald til taberne

*Forligspartnerne fik deres budget - modstanderne fik klapsalver fra skuffede borgere*

af Randi Borg

AABYBRO: Fire politikere blev på byrådsmødet i aftes mødt af klapsalver fra børn og voksne, hver gang de afleverede deres bud på, hvordan 10. klasse bør se ud i 1997.

Det var også alt, hvad de fik, for de resterende 13 medlemmer af byrådet fik deres bud etforlig smertefrit igennem efter en lang debat om en post på 75.000 kr. i et budget på 224 mio kr.

Linierne var trukket ganske skarpt op, og replikker om enten at have populistiske meninger eller være god til at stå ved en beslutning bevægede sig fra forligspartnerne i retning mod modstanderne.

De sendte til gengæld signaler tilbage om at lytte til borgerne, om ikke at benytte et

budget til at ændre skolestrukturen med og om at komme til fornuft.

## Valgte merudgift

De fire, der ikke fik ret, var Ernst Christensen (FRP), Erik Nielsen (L), Erik Ingerslev Larsen (SF) og Jørgen Hellum (S). De forsøgte sig ellers med meget.

Ernst Christensen foreslog, at forligspartnerne skulle holde en lille pause i debatten og komme tilbage med en ændret holdning.

- Forslaget er dumt og ufornuftigt. Prøv blot at tænke på, at det har fået mig til at foreslå en merudgift, sagde fremskridtsmanden, der ellers er kendt for at mene, at kulturudvalget i den grad bruger alt for mange penge.

Erik Ingerslev Larsen bemærkede, at han udmærket godt forstod elevernes frustration. Specielt fordi det kun er fire uger siden, forslaget kom til offentlighedens, og det vil sige alle andre end forligspartnerne kendskab.

- I dag vælger mange 10. klasse, fordi de er lidt usikre med hensyn til deres fremtidsplaner. Nu træffer vi som politikere et valg, der gør, at eleverne tager springet. Det er ikke rimeligt, at vi bestemmer, hvornår det skal ske. Det skal være forældre og børn, som gør det i fællesskab, sagde han.

Jørgen Hellum sagde, at han så det som et forslag, hvor forældrene helt af sig selv vil gå hen og være behjælpelige med at få skabt en ny realskole i Aabybro, mens de øvrige bysamfunds skoler gik til og med 7.

årgang.

- Forældre fra for eksempel Nørhalne vil vælge Aabyskolen, når de alligevel skal skifte, sagde han.

Erik Nielsen (L) gentog sig selv fra førstebehandlingen uden dog at have misten gejsten.

- Det synes ikke at handle om økonomien. Det handler om noget mere vidtrækkende, en ændring af skolestrukturen, pointerede han og opfordrede forligspartnerne til at lade spørgsmålet falde.

## Flere valg

Budgetalliancens medlemmer forklarede på skift, hvad der har fået dem til at tage forslaget med.

For eksempel sagde Karlo Jensen (V), at budgettet havde

været svært at lægge, og at økonomien i forslaget var god.

- Her sparer man penge til fællesområdet, mens man samtidig bruger mere på 10. klasse (100.000, red). Og 9. klasserne brydes alligevel, forklarede han.

Ellers var argumenterne fordelt med en lille overvægt til et bedre-tilbud siden i forhold til de økonomiske gevinster.

Knud Winther (S) gik et godt stykke inde i debatten så langt som til at mene, at det tilsidst vil vise sig, at der overhovedet intet er at spare.

- Det er indholdet, der er afgørende, sagde socialdemokraten, der tidligere på aftenen sagde, at 10. klasse var en af to torne, som partiet havde måttet acceptere. SFO-nedskæringer var den anden.

Knud Winthers bemærkning

om, at der nok ingen blev se blev fik Erik Ingerslev til at udbrøde:

## Så vent dog

- Hvorfor gør man kun 13 mennesker synlige er en god idé. Jeg troede de handlede om nedskæring. Hvis det er pædagogisk stemt, så vent dog og lad slaget ud til debat.

Ingen af de øvrige partnere kommenterede Winthers indlæg.

Til gengæld bemærkede Krogsgaard (K) om debatten, at det var en lille del af et meget stort som forligspartnerne har fået ved at lave budget overhovedet blev berørt.

# rt bifald til taberne

*erne fik deres budget - modstanderne fik klapsalver fra skuffede borgere*

budget til at ændre skolestrukturen med og om at komme til fornuft.

## Valgte merudgift

De fire, der ikke fik ret, var Ernst Christensen (FRP), Erik Nielsen (L), Erik Ingerslev Larsen (SF) og Jørgen Hellum (S). De forsøgte sig ellers med meget.

Ernst Christensen foreslog, at forligspartnerne skulle holde en lille pause i debatten og komme tilbage med en ændret holdning.

- Forslaget er dumt og ufornuftigt. Prøv blot at tænke på, at det har fået mig til at foreslå en merudgift, sagde fremskridtsmanden, der ellers er kendt for at mene, at kulturudvalget i den grad bruger alt for mange penge.

Erik Ingerslev Larsen bemærkede, at han udmærket godt forstod elevernes frustration. Specielt fordi det kun er fire uger siden, forslaget kom til offentlighedens, og det vil sige alle andre end forligspartnerne kendskab.

- I dag vælger mange 10. klasse, fordi de er lidt usikre med hensyn til deres fremtidsplaner. Nu træffer vi som politikere et valg, der gør, at eleverne tager springet. Det er ikke rimeligt, at vi bestemmer, hvornår det skal ske. Det skal være forældre og børn, som gør det i fællesskab, sagde han.

Jørgen Hellum sagde, at han så det som et forslag, hvor forældrene helt af sig selv vil gå hen og være behjælpelige med at få skabt en ny realskole i Aabybro, mens de øvrige bysamfunds skoler gik til og med 7.

årgang.

- Forældre fra for eksempel Nørhalne vil vælge Aabyskolen, når de alligevel skal skifte, sagde han.

Erik Nielsen (L) gentog sig selv fra førstebehandlingen uden dog at have misten gejsten.

- Det synes ikke at handle om økonomien. Det handler om noget mere vidtrækkende, en ændring af skolestrukturen, pointerede han og opfordrede forligspartnerne til at lade spørgsmålet falde.

## Flere valg

Budgetalliancens medlemmer forklarede på skift, hvad der har fået dem til at tage forslaget med.

For eksempel sagde Karlo Jensen (V), at budgettet havde

været svært at lægge, og at økonomien i forslaget var god.

- Her sparer man penge til fællesområdet, mens man samtidig bruger mere på 10. klasse (100.000, red). Og 9. klasserne brydes alligevel, forklarede han.

Ellers var argumenterne fordelt med en lille overvægt til et bedre-tilbud siden i forhold til de økonomiske gevinster.

Knud Winther (S) gik et godt stykke inde i debatten så langt som til at mene, at det tilsidst vil vise sig, at der overhovedet intet er at spare.

- Det er indholdet, der er afgørende, sagde socialdemokraten, der tidligere på aftenen sagde, at 10. klasse var en af to torne, som partiet havde måttet acceptere. SFO-nedskæringer var den anden.

Knud Winthers bemærkning

om, at der nok ingen besparelse blev fik Erik Ingerslev Larsen til at udbrøde:

## Så vent dog

- Hvorfor gør man det så? Kun 13 mennesker synes, at det er en god idé. Jeg troede, at dette handlede om nedskæringer. Hvis det er pædagogisk bestemt, så vent dog og læg forslaget ud til debat.

Ingen af de øvrige forligspartnere kommenterede Knud Winthers indlæg.

Til gengæld bemærkede Jørn Krogsgaard (K) om budgetdebatten, at det var en meget lille del af et meget stort ansvar, som forligspartnerne havde taget ved at lave budgettet, der overhovedet blev berørt.

# Ekstra årsmøde i S

AABYBRO: Uenigheden i den socialdemokratiske byrådsgruppe resulterer i en ekstra generalforsamling i den socialdemokratiske vælgerforening.

De fire socialdemokratiske byrådsmedlemmer, som er med i budget-forliget med V-K gruppen, vil indkalde til den ekstra generalforsamling.

Det sker på baggrund af et møde i S-byrådsgruppen, hvor de fire holdt fast på forliget, mens det femte byrådsmedlem, Jørgen Hellum, holdt fast på, at han ikke kan godkende forliget.

- Samtidig meddelte Jørgen Hellum, at han vil stemme for de ændringsforslag, som SF har sendt, siger formanden for S-byrådsgruppen, Carl Laursen.

- Vi synes, det er meget underligt, at Jørgen Hellum som formand for den socialdemokratiske vælgerforening i Aabybro Kommune støtter ændringsforslag fra SF.

- Jørgen Hellum var i sin tid med til at lave det forlig, som han nu løber fra.

Han har ikke selv sendt ændringsforslag til budgettet, men vælger at støtte forslag fra SF. På den baggrund mener vi, det nu er på tide, at de socialdemokratiske medlemmer får mulighed for at tage stilling i sagen, siger Carl Laursen.

På den ekstra generalforsamling, som Carl Laursen og tre andre byrådsmedlemmer samler underskrifter for at få indkaldt til, vil den firemands S-gruppe komme med en redegørelse for hele budget-forløbet.

Carl Laursen forventer, at Jørgen Hellum kommer med en tilsvarende redegørelse, og derefter må medlemmerne tage stilling.

- Målet med den ekstra generalforsamling er fra vores side at opnå en form for forlig. Men umiddelbart kan jeg godt have svært ved at se hvordan det kan lade sig gøre, siger Carl Laursen.

Han vil ikke udtale sig om hvilke konsekvenser det får, hvis ikke der bliver et forlig på den ekstra generalforsamling.

## Hellum stemte med SF

AABYBRO: Jørgen Hellum (S) og Erik Ingerslev Larsen (SF) sidder i forvejen ved siden af hinanden i byrådssalen. Uden at der dog skal lægges noget i det.

Men i aftes blev det kutyeme, at en socialdemokrat rejste sig for at stemme sammen med SF, mens de øvrige blev siddende, indtil V og K rejste sig.

Jørgen Hellums handling har på forhånd fået de øvrige byrådskolleger til at starte en underskriftindsamling for at holde en ekstra generalforsamling i partiforeningen, hvor Hellum er formand.

I aftes holdt socialdemokraterne lav profil om de interne uroligheder, og det blev Dorthe Pedersen (V), som spurgte til Jørgen Hellum stemmeafgivelser.

- Du ville spare seks mio. kr., men du kom ikke med ændringsforslag. Nu stemmer du for at bruge mere uden at stemme for at hæve grundskylden, som Erik Ingerslev vil. Hvad er din skatteprocent på, spurgte hun.

- Var forslagene blevet vedtaget, havde jeg selv-

følgelig også stemt for grundskylden. Forslaget er dækket økonomisk ind, svarede Jørgen Hellum.

- Jeg troede, at jeg frit kunne tage stilling, støtte SF eller en anden liste. Skal man have ændringsforslag for at have en mening?, tilføjede han.

Dorthe Pedersen spurgte igen til skatteprocenten, men den havde Jørgen Hellum ikke lige regnet ud.

Senere konstaterede han efter Carl Laursen havde talt om, at der længe var fem socialdemokrater med i forliget, at han havde været med under alle forhandlinger.

- Men på et tidspunkt måtte jeg konstatere, at jeg skulle stå af, forklarede han.

Jørgen Hellum har umiddelbart ingen kommentarer til en eventuel ekstra generalforsamling. Han vidste det ganske enkelt ikke.

- Det må vi jo bare tage med, sagde Jørgen Hellum, der har en enig bestyrelse bag sig i sit nej til forliget.

- Ranbo

AAS 10/10-96

Kræver ret

Søren Møller fra Biersted Skole stillede spørgsmål på egne og skolekammeraters vegne. Han stillede sine spørgsmål til Carl Laursen (S), der til daglig er lærer på selvsamme skole.

der.

Dorthe Pedersen forklarede, at hun stadig mener, at debat er sundt.

- Det er da ikke med begejstring, at jeg ser tilbage på dette forløb. Jeg havde da gerne set, at der var tid og lejlighed til mere debat.

dog at nævne de tre ting, som han var blevet bedt om.

### En udfordring

Carl Laursen indledte sit svar med at slå fast, at han gik ind for at samle 10.



Borgere i alle aldre myldrede til byrådsmøde i aften for at se politikerne stå ved deres budgetforlig, og for at klappe af de fire modstandere.

Foto Søren Schnoor

# Et spørgelystent folk

AAS  
10/10-96

*Politikere og embedsmænd på stolehugst i rådhusets kantine og andre gemmer*

**Af Randi Borg**

AABYBRO: Først var der en lille flok. Så kom der en, der kom to og der kom flere og flere skolelever og voksne, som ville overvære byrådets møde i aftes.

Der kom børn med et banner, der kom voksne og unge med spørgsmål parat, og der kom bare flere og flere. Til sidst var alle byrådsmedlemmer omringet af borgere, der ikke just var flertallet venligt stemt.

Politikerne hentede høfligt stole til befolkningen, godt hjulpet af embedsmændene, så alle havde en ryg at læne sig op ad, mens de håbede på et akut tilfælde af ændrede meninger hos blot fem af politikerne.

Med til byrådsmødet var også en færdigudfyldt ansøgning om plads på efterskole, men den kom først frem sammen med skuffelsen og hvad-nu-stemningen efter, at sagen var afgjort.

Kommunen

den nye.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V) skulle svare på, om alle overbygninger med tiden skal samles på Aabyskolen.

Endelig ville han vide, om kulturudvalgsformand Dorte Pedersen stadig stod ved, at debat er lærerigt, eller om hun havde lært af tidligere tilfælde, at der er bedst at undgå debat og blot bestemme.

Hun skulle også svare på, om hun troede, at det vil blive let at finde folk til skolebestyrelserne ved næste valg, efter den behandling de nuværende bestyrelser har fået.

## SFO uden svar

Ole Tougaard ville have svar på, hvorledes børnene fra Kærbo skal komme ned til Åndehullet, når det engang bliver virkelighed, og om hvordan den todeltte SFO ved Kærvejskolen skal klare sig med en lavere normering.

Sidstnævnte fik aldrig svar. De øvrige fik mange forklaringer fra mange si-



**Byrådssalen blev plastret ind i ekstra stole, så alle byrådsmedlemmer havde en tilhører i nakken i bogstaveligste forstand.**

bevisning, og den er at stemme for forslaget, pointerede hun.

Aage Toftegaard sagde, at lokalpolitikere nogen gange skal tage ubehagelige beslutninger. At det på fremmødet kunne se ud som om denne var en af disse.

- Men det er den ikke, for jeg tror på det bedre tilbud, sagde han uden

skjult dagsorden om at samle overbygningen på en skole.

- Det har end ikke været diskuteret, sagde han.

## Frit skolevalg

Han forklarede ligeledes, at det frie skolevalg stadig eksisterer - med de

begrænsninger der hele tiden har været.

Det vil sige, at en elev fra et andet skoledistrikt ikke må udløse en ny klasse, og at det i det hele taget skal være praktisk muligt.

- Det er ikke meningen, at folk kollektivt skal vælge en skole. Forslaget skulle helst ikke påvirke strukturen overhovedet, sagde han.

Efter afstemningen kom efterskoleinformationerne frem. Flere kendte steder med tomme pladser, andre ville have at vide, hvor man får ansøgnings-skemaer.

For faktisk er der pladser til overs. For årgang 1981, som det netop handler om nu, er den mindste årgang, som nogen kan mindes.

Og så blev banneret rullet sammen, bustiderne tjekket og kun omkring 15 standhaftige tilhørere blev til resten af budgetdebatten.



Søren Møller fra Biersted Skole stillede spørgsmål på egne og skolekammeraters vegne. Han stillede sine spørgsmål til Carl Laursen (S), der til daglig er lærer på selvsamme skole.

- Denne gruppe unge kræver ret til at vælge 10. klasse på Biersted Skole. De 75.000 kr. må kunne skaffes ad en anden vej, sagde han blandt andet.

Også skolebestyrelsesformand Hanne Lisbye, Kærvejens Skole, havde et spørgsmål med. Hun ville vide, om det fire skolevalg fortsat gælder.

Preben Jensen havde spørgsmål med til tre politikere. Han ville vide, om kulturudvalgsmedlem Aage Toftegaard (V) kunne forklare forskellen på den nye og den gamle 10. klasse og så samtidig nævne tre ting, som er bedre i

der. Dorte Pedersen forklarede, at hun stadig mener, at debat er sundt.

- Det er da ikke med begejstring, at jeg ser tilbage på dette forløb. Jeg havde da gerne set, at der var tid og lejlighed til mere debat. Men vi kom da ud på skolerne til møder, og jeg har haft møde med elevrådene, sagde hun, og hendes sidste bemærkning blev fulgt af enkelte ikke søde grin fra forsamlingen.

### Loyalt arbejde

Dorte Pedersen forklarede også, at hun efter, at overbygningen på Vedsted Skole blev lukket, havde oplevet, at skolebestyrelserne loyalt havde arbejdet. Det regnede hun med ville ske igen.

- Jeg har haft vågne nat-timer i denne periode, men jeg vil følge min over-

dog at nævne de tre ting, som han var blevet bedt om.

### En udfordring

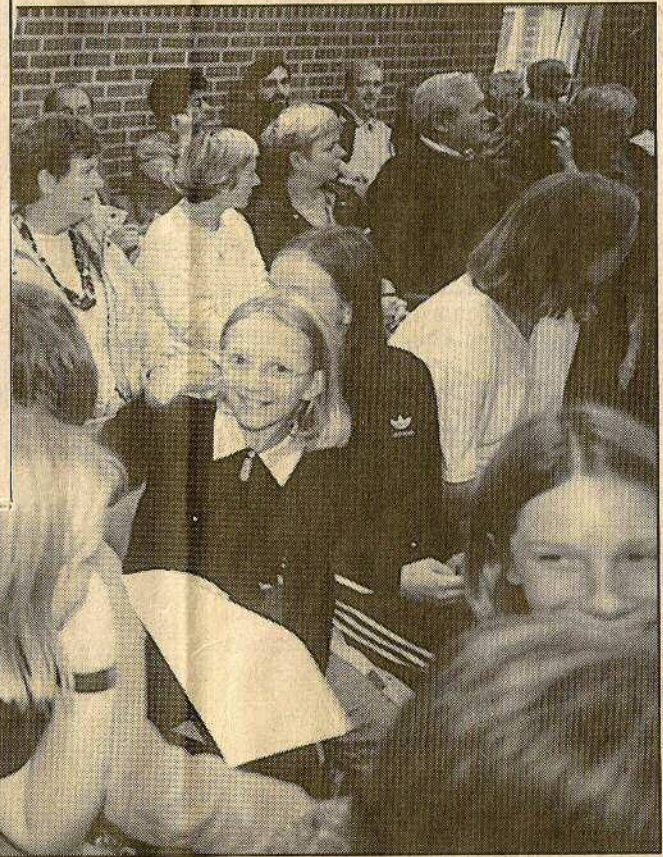
Carl Laursen indledte sit svar med at slå fast, at han gik ind for at samle 10. klasse på et sted. Og svarede så Søren Møller.

- Det her skal betragtes som en udfordring. Ved at samle 10 klasse mener vi at kunne give en bedre tilbud. At gøre en god 10. klasse endnu bedre, med eget sted, egne lokaler og nye kammerater. Vi tror, at vil ruste jer bedre til at komme ud i samfundet.

Borgmester Ole Lykkegaard Andersen kom med en længere betragtning om den svære situation, Aabybro Kommune er kommet ud i på grund af indgreb.

Og han understregede, at der på ingen måde er en

en medarbejder til at takle, imidlertid ikke, som det er til m kommuner i la og pri- at det er nok bare at ansætte



Borgere i alle aldre myldrede til byrådsmøde i aftes for at se politikerne stå ved deres budgetforlig, og for at klappe af de fire modstandere.

Foto Søren Schnoor

# Bitre toner fra kulturudvalg

AAS

11/10-96

*Afstemning i byråd, hvor flere stemte for og imod*

Af Randi Borg

af kulturudvalget, sagde Erik Nielsen.

AABYBRO: - Jaja. Så har vi fået den månedlige omgang pisk af Knud Winther, næsten sukkede kulturudvalgsmedlem Erik Nielsen (L) konstaterende under byrådets behandling af 35.000 kr., som kulturudvalget havde forestillet sig at bruge på noget nyt.

I det hele taget virkede kulturudvalgsmedlemmerne trætte af, at økonomiudvalget igen har sat sin vilje igennem for at undgå små tillægsbevillinger på kulturområdet.

Blandt andet bemærkede Aage Toftegaard (V):

- I må have haft en dårlig dag. Det er simpelthen for småligt, det er jo pebernødder vi taler om. Jeg står ved beslutningen i kulturudvalget.

## Lejeindtægt

Sagen drejer sig om 35.000 kr. til en datastue på Aabybro Bibliotek. Pengene kommer fra lejeindtægter på Aabyskolen, og der har været tradition for, at kulturudvalget har brugt disse indtægter, der indtil nu ikke har været budgetlagte.

- Jeg er overrasket over, at økonomiudvalget træffer denne beslutning. Det er rigtigt, at der er et problem i, at pengene ikke er med i budgettet. Det er derfor vi ville have dem frigivet på lovlig vis, sagde kulturudvalgsmedlem Erik Ingerslev Larsen (SF).

- Jeg kan kun se det som et udtryk for mistillid til kulturudvalget, tilføjede han senere.

Det var efter at Knud Winther havde holdt sin tale - i Erik Nielsen øjne givet udvalget pisk - om årsagen til, at økonomiudvalget så med skeptiske øjne på kulturudvalgets nye projekt.

- Vi har gennem hele året oplevet, at kulturudvalget har manglet penge. Vi har givet tillægsbevillinger gang på gang, og på trods af det søger I igen om penge til en ekstra aktivitet. Formålet er godt, men baggrunden forkert, sagde han.

Erik Nielsen forsøgte at forklare Knud Winther, at børnene eksempelvis skal passes, og at kulturudvalgets budgetoverskridelser er helt naturlige, set i forhold til de ting byrådet har vedtaget for området.

- Der er her tale om endnu en revselse

## Inhabil eller ej

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) havde ikke tidligere deltaget i debatten, fordi hun er ansat på Aabybro Bibliotek, hvor datastuen skulle have været placeret.

Hun forslog selv at forlade byrådsalen, men de øvrige medlemmer besluttede sig for at mene, at hun alligevel ikke var inhabil, selvom borgmesteren først mente det modsatte.

- Det kan hun aldrig være. Der er ingen økonomisk vinding i det, ej heller personlig vinding. Hun kan højst få besvær ud af, at foreningerne skal bruge datastuen, mente viceborgmester Karlo Jensen.

Enden blev, at Dorthe Pedersen ikke længere var inhabil, hvilket fik Ole Lykkegaard Andersen til at udbryde til alles store fornøjelse:

- Jamen hun kan jo blive afgørende.

Det blev hun bare ikke. Selv mente hun, at datastuen var en fremragende idé, men at det nok var bedre at bruge pengene på at stoppe hullerne i 1996s budget ud.

Også Alice Jungersen havde skiftet holdning fra kulturudvalgsmødet til økonomiudvalgsmødet. Hun beklagede, at ideen måtte vente, men ville ikke holde fast på forslaget, fordi der var tale om rent teknisk, at kulturudvalget ingen ret har over pengene. Samme mening havde Carsten B. Andersen.

## Ja til to ting

Hun og Carsten B. Andersen (S) kom til at stemme både ja og nej til en datastue. Før for at følge forretningsordenen skulle byrådet først stemme om kulturudvalgets forslag, fordi det er mest vidtrækkende.

- Jeg kan da ikke stemme mod noget, jeg har besluttet, tænkte Carsten B. Andersen undrende højt og rejste sig for at stemme ja.

Derefter stemte han og Alice Jungersen for økonomiudvalgets forslag om at droppe at bruge 35.000 kr. på en datastue.

Erik Ingerslev Larsen, Aage Toftegaard og Erik Nielsen holdt fast i kulturudvalgets indstilling.

# V-K red budget gennem stormen

## Blev revset for besparelser og skattestigning

Af Stephen Demény

**AABYBRO:** Blæsten går frisk over Limfjordens vande, sang de 17 folkevalgte som optakt til byrådsmødet i aftes, og de politiske vinde nåede stormstyrke under den godt tre timer lange anden- og sidstebehandling af Aabybro Kommunes budget for 1996.

Barske ord fæg de borgerlige ni om ørerne, men V-K fejede bunken af ændringsforslag signeret S, SF, FRP og Landsbylisten af bordet og fik fortøjret sit stramme budget med manglende fremskrivning af driftsbudgettet og andre besparelser, prisstigninger, overnatningsafgift og en forhøjelse af kommuneskatten fra 19,8 til 20 procent.

32 gange var politikerne oppe af stolene for at markere deres stemmer til de i alt 58 ændringsforslag - en del var sammenfaldende - og der blev ikke sparet på argumenterne, når »oppositionen« prikkede til de ømmeste punkter i V-K's budget.

### »Uanstændigt« at spare på skoler

S, SF og Landsbylisten stod sammen om at bekæmpe besparelserne på folkeskolernes undervisningsmiddelkonto og ø-timetal.

- Vi vil gerne spørge om folkeskolerne skal afvikles? Er det det, vi er ude på her i kommunen? Det er uanstændigt, det vi foretager os på folkeskoleområdet. Sidste år var vi enige om, at der ikke ville ske besparelser igen, sagde Carl Laursen (S).

Landsbylistens Erik Nielsen bakkede op.

- Det er svært for skolebestyrelser og -ledere at lave en langsigtet planlægning, når vi skærer i budgetterne. Jeg synes også, at det her er uanstændigt.

Borgmesterens svar var det, der gjaldt for V-K hele budgetbataljen igennem.

- V-K synes ikke, det er rart at skære noget sted - og da især på undervisningsmiddelkontoen. Men vi synes, det er nødvendigt, sagde han og henviste påny til udligningsordningen kommunerne imellem.

Borgmesteren opregnede, at for årene 1994-1996 får kommunen ekstra 26 millioner kr. ind i skatteindtægter, men mister 18 millioner kr. i generelle tilskud fra staten, ligesom udgifterne svulmer op med ti millioner kr. på grund af prisstigninger.

Dette fandt Socialdemokraterne ikke en gyldig grund til V-K's besparelser, når kassen samtidig styrkes med et millionbeløb og den manøvre kræver en skatteforhøjelse.

- Det er ren ideologi. V-K siger: »Det står i vores partiprogram, at vi skal spare på de offentlige udgifter, og så gør vi det«. Det er urimeligt, sagde Carsten Andersen (S).

- Det er den socialdemokratiske regering, der plyndrer kommunerne, indskød borgmesteren.

- V-K lægger utroligt mange penge i kassen samtidig med at budgettet beskæres. Det er måske også Socialdemokratiets skyld? spurgte Knud Winther (S) med opgivende mine.

### »Kværlertag« på foreningerne

Et andet ømt punkt er V-K-budgettets afgift for overnatning på folkeskolerne. Borgmesteren oplyste, at afgiften vil udgøre ca. 10 kr. pr. person for en overnatning, og slog sammen med Jørn Krogsgaard (K) fast, at V-K finder dette bidrag til vedligeholdelse af lokaler, varme, lys m.v. rimeligt.

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen (V) indskød, at hun havde foretrukket overnatningsafgiften fremfor at skulle finde de 100.000 kr., afgiften ventes at kaste af sig, ved at stikke sparekniven

i folkeoplysningsområdet.

- Det er en skat man lægger på foreningerne således, at jo flere aktiviteter, de forsøger at skabe, des mere skal de betale for det. Og det er en skrue, man altid kan røre ved, når først den er der, advarede Erik Ingerslev Larsen (SF).

S-gruppen understregede, at overnatningsafgiftens konsekvens vil være, at foreningerne arrangerer færre stævner og sandsynligvis sætter kontingenterne op for at kompensere for tabet af indtægter herfra.

- Foreningerne betaler i forvejen for rengøring og for de ting, der går i stykker - nej, V-K tager kværlertag på de aktiviteter, mange mennesker bruger i tusindvis af timer på, sagde Karl Schrøder (S).

Knud Winther påpegede, at idrætsstævnerne burde tillægges samme betydning for markedsføringen af Aabybro Kommune som andre aktiviteter, der er afsat penge til, og at de foreninger, der forlængst har planlagt stævner og sendt invitationer ud, nu vil stå med en uventet, ubehagelig ekstraregning.

### Imod skattehop for kassens skyld

Det kom som en overraskelse, da V-K forleden spillede ud med en skattestigning på 0,2 procent. Skattestigningen hænger sammen med V-K's ønske om en større henlæggelse til kassebeholdningen - og dermed bedre dækning for eventuelle ikke-budgettede udgifter - end alliancen havde lagt op til i første omgang.

Den seneste beregning viser, at med indtægter på 1,9 millioner kr. fra skattestigningen, går der 4,3 millioner kr. i kassen, oplyste borgmesteren.

- Vi måtte erkende, at vi havde lavet et forslag, der alligevel ikke kunne hænges sammen økonomisk, og at vi derfor skulle sætte indtægterne op, sagde

han.

Erik Ingerslev Larsen meddelte, at trods det, at hans egne ændringsforslag ville betyde en fordobling af grundskyldspromillen på seks og et skattehop på 0,1 procent, gik han imod V-K's skattestigning.

Erik Ingerslev Larsen forklarede, at han finder kassen stærk nok til de nødvendige tillægsbevillinger i 1996, at kommunen med de mange besparelser burde have råd til at undlade en skattestigning og at det er de borgere, der har en indtægt på under 240.000 kr., der bøder for de 0,2 procent.

- Det ser mærkeligt ud, at et flertal kan stemme en række besparelser igennem, og så gå ind for en skatteforhøjelse. Dette skulle have været fremsat tidligere, så vi kunne have haft en dialog om udmøntningen af indtægterne. Nu går de bare i kassen, konstaterede Landsbylistens Erik Nielsen.

Carl Laursen (S) bemærkede spydigt, at »sikke nogle flotte kaniner, V-K hiver op af hatten, når løbet er kørt«.

- En skattestigning blev afvist med megen hovedrysten under førstebehandlingen. Det kunne have været den løftestang, der havde fået et bredt forlig, men nej - en skattestigning blev holdt ude, fordi V-K ville køre det her selv, sagde han.

Fremskridtspartiets Ernst Christensen fandt skatte- og afgiftstrykket voldsomt nok i forvejen.

- Og det er et kæmpenderlag for Venstre og konservative, at man nu skal ud til befolkningen og bede om hjælp, fordi man ikke selv kan få budgettet til at hænge sammen, sagde han.

Og som ordene faldt, blev forslag nummer 58 stemt igennem med mindst mulig margin - 9 stemmer mod otte.

# Det sagde de...

AAS

12/10-96

**AABYBRO:** Mens Venstre og konservative konkluderede, at det vedtagne kommunebudget for 1996 er præget af nødvendighed, politisk ansvarlighed og arbejde for et stabilt serviceniveau, var tvivl og skuffelse reaktionen fra de øvrige grupper.

**Jørn Krogsgaard (K):**

- Vi må konstatere, at det ikke har været muligt at opnå et bredt forlig. Det er jo ikke let, når Aabybro Kommune på et år har mistet ni millioner kr. i generelle tilskud fra staten, men der var altså ikke nogen, der ville være med til at tage et ansvar.

- Alle forhandlinger har kørt på at betale det hele af kassen, men det ville være uansvarligt med den økonomi, kommunen har nu. Så har man skabt et skræmmebillede af besparelsesforslagene, men lad mig slå fast, at V-K ikke ønsker at ødelægge nogle områder. Vi vil følge udviklingen nøje, og vi er klar til at justere, hvis det skulle vise sig nødvendigt.

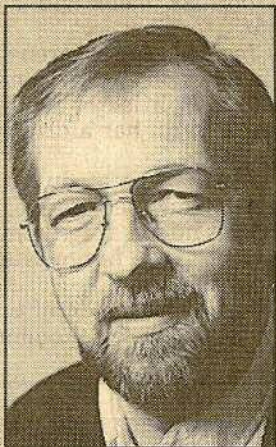
**Erik Ingerslev Larsen (SF):**

- I årene 1994-1996 er kommunens generelle tilskud beskåret med 18 millioner kr., om vi kan lide det eller ej. Det er en regerings ret at lave omstruktureringer, og det har den søgt at kompensere for ved at give kommunerne ret til at hæve skatten med 0,2 procent. Men i stedet for at bruge denne ret til en styrkelse af aktiviteterne, er der skåret ned.

- De, der har en indkomst over 240.000 kr., vil ikke mærke meget til skattestigningen. Det er de svageste grupper, der betaler, og de betaler to gange, når vi sætter skatten op og samtidig rammer



**Jørn Krogsgaard (K):** Det er jo ikke let, når Aabybro på et år har mistet ni millioner kr. i generelle tilskud.



**Erik Ingerslev Larsen (SF):** De, der har en indkomst over 240.000 kr., vil ikke mærke meget til skattestigningen.



**Carl Laursen (S):** Det V-K forstår ved ansvarlighed, er et budget, der er beskåret helt ind til marven



**Ole Lykkegaard Andersen (V):** Vi skal finde ud af, hvilken strategi kommunen skal udvikle sig efter.

en række områder med besparelser.

- Hvad er intentionerne? Den slags spørgsmål skulle vi bruge mere tid på: Hvad er det for nogle ting, vi vil have i kommunen? I stedet får vi hovsaløsnin- ger. Vi følger en zig-zag-

kurs, og den situation, vi står i i aften er analog til den situation, vi har stået i i tidligere år.

**Carl Laursen (S):**

- V-K har som sædvanlig taget patent på begrebet ansvarlighed. Og det,

V-K forstår ved ansvarlighed, er et budget, der er beskåret helt ind til marven, samtidig med, at V-K for at forøge kassebeholdningen har hævet skatten med 0,2 procent.

- På kulturudvalgets område er der sket nogle helt uanstændige nedskæringer: Der er igen sparet på skolerne, der er lagt overnatningsskat på foreningerne. Selv de ældre skal være med til at lægge penge i kassen med en 10 procent-stigning på deres mad. De uhyrligheder har vi prøvet at få taget af budgettet, men det er ikke lykkedes.

- Med den smalle, smalle budgetvedtagelse, har V-K vist, at de vil selv. Vi har fra starten fået at vide, at »I skriver under, ellers gennemfører vi det bare selv«, og dette budget skrider på tillægsbevillinger. »Det skal nok gå alligevel«, hører vi, men det bliver med en ringere service. Endnu en gang. Der er lagt op til splid og konfrontationer - det bliver en hård omgang at komme igennem 1996.

**Borgmester Ole Lykkegaard Andersen (V):**

- Jeg er ked af at høre, at vi får splid og konfrontationer. Jeg håber, at vi kan finde ud af at træffe beslutninger sammen. Jeg synes, der er brugt mange ressourcer på at diskutere besparelser for tre millioner kr., når vi har et samlet budget for 1996 på 210 millioner kr.

- Jeg er helt enig i, at vi skal bruge mere tid på strategi, politik, målsætninger og perspektiver. Vi skal finde ud af, hvilken strategi, Aabybro Kommune skal udvikle sig efter. Det skal vi bruge mere tid på at diskutere. Det løfte vil jeg give.

# Trafikplanen ik rose

AAS 31/10-96

Af Randi Borg

AABYBRO: Byrådet var stort set tilfreds med Aabybro Kommunes debatoplæg til en trafik-sikkerhedsplan, og det vedtog i aftes uden afstemning at sende planen ud til borgerne.

Erik Ingerslev Larsen (SF) ville gerne have haft fjernet eller modificeret en udtalelse om, at den kollektive trafik i kommunen er veludbygget.

Og Ernst Christensen (FRP) benyttede lejligheden til at tage endnu en diskussion om, hvorvidt rundkørslen ved Skeelslundvej er placeret korrekt.

Kigger man uheldsstatistik er der mere brug for en rundkørsel ved Birkelsevej.

Men først til roserne. Teknisk udvalgs formand Jørn Krogsgaard (K) var den første, der fik ordet:

- Planen har det klare formål at skulle munde ud i en bedre sikring af trafikken. Der sker flest uheld på kommuneveje, og derfor er det glædeligt med en lokal langsigtet plan. Før har man kun haft sådanne planer nationalt og regionalt, sagde han.

Han tilføjede, at der er 100.000 kr. på budgettet til trafikssikring, og at han fremover gerne så området opprioriteret.

Og hvis de borgerlige ellers er enige, bliver der et stort flertal for at give flere penge til trafik-sikkerhed. For socialdemokraterne er med.

- Beløbet skal revideres, og det er ikke nedad, sagde Carl Laursen.



Der sker flest uheld på kommunevejene, og der skal sættes flere penge af til sikring af skolevejene.

Arkivfoto: Jens Astrup

Erik Ingerslev Larsen (SF) var stort set tilfreds med planen også. Men han havde undret sig en smule over en formulering på side ni.

## Store ord

- Det er et fint materiale, der sætter fokus på problemerne, Jeg tror, at der kan komme en god diskussion ud af det. Men jeg vil gerne komme med et suk over at der står at den kollektive trafik er veludbygget, sagde han.

- Det er at tage munden vel fuld. Vi har nedlagt Vildmose- og sønageruterne, og de offentlige forbindelser til Gjøel er mangelfulde, tilføjede han.

Jørn Krogsgaard for-

klarede, at det var konsulentfirmaet bag rapporten, som var kommet med den formulering. At det vel havde undersøgt sagen og sammenlignet med andre kommuner, inden at det skrev det.

## For politisk

Jørn Krogsgaard sagde, at teknisk udvalg havde diskuteret om formuleringen var lidt for politisk i et debatoplæg, men han mente stadig, at formuleringen burde blive stående.

Carl Laursen mente, at der nok skulle komme kommentarer til sætningen.

- Er folk uenige, er jeg sikker på, at de kommer med kommentarer, slog han fast, og senere

tilføjede han som afsluttende kommentar i trafikdebatten, at når der nu var talt så meget om denne ene sætning, ville folk jo nok kigge efter den som det første.

- Vi kan næsten ikke undgå nu, at det første folk ser på, er side ni, bemærkede han.

## Rundt om tal

Ernst Christensen hæftede sig ved to tal i trafik-sikkerhedsplanen og satte dermed gang i en ny runde rundkørselsdebat.

- Tallene viser, at der er sket 17 uheld ved Birkelsevej og otte ved Skeelslundvej. Til trods for det har vi købt os til en rundkørsel ved Skeelslundvej.

- Den er fejlplaceret rent sikkerhedsmæssigt, der er noget politisk makværk, sagde han, og tilføjede, at han havde en fornemmelse af, at de 700.000 kr. som byrådet har givet til projektet, er en slags bestikkelse.

Den del af fremskridtsmandens tale var der ingen, der havde lyst til at svare på. Borgmester Ole Lykkegaard Andersen greb Ernst Christensens bemærkning om Birkelsevej i luften.

- Det du siger, er at der burde være rundkørsel ved Birkelsevej først. Men det er også korrekt, at byrådet prioriterede en rundkørsel ved Skeelslundvej, og da der ikke sker så mange uheld der, var det derfor nødvendigt med kommunal

medfinansiering, sagde han.

- Vi er nogen, der er ret sikre på, at der kommer en rundkørsel ved Birkelsevej i 1997, tilføjede borgmesteren.

Det troede Ernst Christensen ikke på. Han mente, at der er usandsynligt, at amtet laver to rundkørsler så tæt på hinanden.

## Læserbreve

Jørn Krogsgaard kommenterede Ernst Christensens bemærkninger ved at sige, at denne åbenbart ikke ville huske, at sagen også hænger sammen med, at amtets planer om en rundkørsel ved Birkelsevej ville belaste denne vej.

- Derfor ønskede vi også at få en rundkørsel i den østre ende, sagde Krogsgaard.

Teknisk udvalgs formand var desuden glad for at Ernst Christensen bragte emnet på bane.

- Jeg kunne selvfølgelig skrive et læserbrev til, og så kunne du skrive et til.

Til sidst vil det kræve, at jeg skrev to for at få det sidste ord, sagde Jørn Krogsgaard.

Ernst Christensen ville ikke love at lade være med at skrive flere læserbreve eller på den anden side sige, at han havde i sinde at skrive flere.

Og så tilføjede han, at der vel ikke var andre end kommunen, som kunne afgøre, om Birkelsevej skulle åbnes. Rundkørsel eller ej.

Nå ja, trafik-sikkerhedsplanen offentliggøres 13. november.

# Borgerne spørges om tunnel

Lokalplan for Knøsgårdvej sendes i høring efter debat om trafiksikkerhed

## Borg

Byrådet aftes at sende et lokalplan ved høring, der kan komme til at handle om planens mening om plads til trafikssikkerhed og cyklist, der er ingen cykelplanen, og vedtog i maj, at der være, hvis skulle bebygges. Derfor lokalplanen.

Planen blev forbindelse med byen af, at amtet bygge rundkørslen, næsten ligger på. Det kom debatten i at handle mest om sikkerhed, samt at stemningen

var for ideen om at udnytte området til service istedet for til industri på nær Ernst Christensen (FRP), der helst så området udlagt til industri.

## Ulovligheder

Samme politiker mente, at planen politisk er blevet behandlet på en ulovlig måde, fordi byrådets beslutning om en cykeltunnel ikke er med i planen.

- Jeg mener, at det kun er byrådet, der kan omgøre en byrådsbeslutning, sagde han, og tilføjede, at det ikke var ham, der gik højt op i at få en tunnel.

Ole Lykkegaard Andersen (V) gav ham ret i denne antagelse, men mente at byrådet stadig havde den ret.

- Det har vist sig teknisk svært at lave en tunnel. Nu kan vi så beslutte os for enten at ville have en cykeltunnel eller ændre be-

slutningen om en tunnel, sagde han.

Carl Laursen (S) forklarede, hvorfor socialdemokraterne har valgt at indstille planen til at komme ud i offentligheden.

- Cyklisternes problemer er ikke løst, men lad os nu høre borgernes mening om den sag, sagde han, hvorefter han revsede Stiftstidende for at have set en sammenhæng mellem socialdemokraternes nej til rundkørselsplacering og ja til den manglende cykeltunnel.

## Rage-hjælp

Partikollega Knud Winther gik et skridt videre, at talte om, at det der i virkeligheden er ved at ske, er at Socialdemokratiet er ved at hjælpe de borgerlige politikere med at rage kastanjer ud af ilden.

- Vi vidste jo godt, at bækken var det. Det var

ikke os, som i maj skaffede nødvendige stemmer på den facon, sagde han.

Den nødvendige stemme i sagen om rundkørselsplacering, Erik Nielsen (L), var langt fra tilfreds med at se en lokalplan uden den hundredeprocents sikring af cyklisterne, som han var satte som betingelse for at stemme for rundkørselsplacering.

- Cyklistproblemet er ikke løst. Når lokalplanen område udnyttes, vil trafikken blive endnu mere hektisk. Det er absolut ingen god løsning, sagde han.

## Sikkerhed ok

Dermed havde han ikke lyttet til Jørn Krogsgaards (K) indlæg om, at der er taget hensyn til trafiksikkerheden, fordi cyklisterne var særlig opmærksomhed, når bilister skal

fra Østergade ud på den lodrette del af T'et i det trebenede kryds.

- Vær nu også opmærksom på antallet af cyklister til daglig, sagde han og forklarede, at han tit sad og så på trafikken fra vinduet fra sin virksomhed, og at det kun er om sommeren, at der er mange bløde trafikanter på strækningen.

Erik Ingerslev Larsen (SF) var overrasket over andet end den manglende tunnel. Han mente, at byrådet havde vedtaget, at Østergade skulle være den førende vej ned mod rundkørslen, ikke Knøsgårdvej. Det afviste repræsentanter fra både Venstre og Socialdemokratiet.

## Forhøjninger

Erik Ingerslev Larsen var ikke synderlig begejstret for løsningen for cyklister. Derfor foreslog

han, at man som minimum, hvis en tunnel ikke kunne lade sig gøre, hævede vejen, så bilisterne blev nødt til at bremse ned.

Den idé synes teknisk udvalgsformand Jørn Krogsgaard godt om, og han sagde, at det kunne udvalget godt kigge på. Til gengæld synes han ikke om Erik Ingerslev Larsens bemærkning om, at reklameskiltene højde på max. 15 meter var for voldsom.

Lokalplanforslaget satte gang i en kort og heftig ordveksling om rundkørselsplacering, og det selvom Carl Larussen på socialdemokraternes vegne udtalte, at det løb var kørt.

## Erindringsforskelle

Knud Winther (S) og borgmester Ole Lykkegaard Andersen forsøgte gensidigt at pirke til hinandens hukommelser,

uden dog at nå frem til en fælles erindring.

Knud Winther ville ikke huske, at et enigt økonomiudvalg havde sagt god for den nuværende placering efter at have bemærket, at Aabybro Kommune helst ville have rundkørslen liggende i det gamle kryds.

Socialdemokraten mente ikke at have taget stilling til sagen, inden de færdige planer lå på bordet, mens borgmesteren huskede, at det havde udvalget.

- Amtet laver ikke detaljplanlægning for 300.000 kr., sagde han.

Men politikerne kunne ikke huske ens, selvom Jørn Krogsgaard oplyste, at hans erindringer var magen til borgmesterens.

Lokalplanen sendes nu til offentlig høring med alle politikeres - på nær Ernst Christensen - godkendelse.

AAS 29/11-96

# 150.000 kr. sparet på pensionstillæg

## Fremskridtspartiet og SF stemte imod nye kriterier

AABYBRO: Et flertal i byrådet godkendte forleden, at der strammes op over for pensionisters ret til at få tillæg oveni pensionen. I følge budgettet skal halvdelen af de udgifter, der har været på ordningen i år, spares væk i 1997.

Sagen kom først op i april, da staten annoncerede, at det var slut med penge derfra til pensionisters personlige tillæg. Det ville komme til at koste Aabybro Kommune 300.000 kr. at fortsætte med at tildele tillæg som hidtil.

Dengang foreslog socialudvalget, at hver enkelt ansøgning skulle vurderes for sig, og at grænsen for at have op til 35.000 kr. på bankbogen og samtidig få tillæg skulle fjernes.

### Var ikke enig

Byrådet sendte sagen tilbage til udvalget, fordi ældrerådet ikke var blevet hørt. Og ældrerådet var langt fra enig med socialudvalget i, at formuegrænsen skulle fjernes.

Derfor er grænsen på 35.000 kr. tilbage igen i det forslag, som byrådet vedtog. Men de nye kriterier er i sagens natur en stram-

## De nye regler

I fremtiden kan ægtepar højst få tildelt personlige tillæg til pensionen for 7.000 kr., mens enlige kan få op til 5.000 kr.

Kommunen yder fortsat tilskud på 80 pct. af udgiften til kiropraktorbehandling, egenbetaling af medicin bliver 100 kr. om måneden, og det kommer til at koste 300 kr. om året at få tænderne ordnet - samme beløb som plejehjemsbeboere betaler.

Der kan bevilges op til 6.000 kr. i begravelseshjælp, 300 kr. til brillestel og 400 kr. til glas. En række ydelser

afhænger af udgiften, og her skal hver enkelt ansøger vurderes.

- Om udgiften kan klares på anden vis. Der skal fremlægges et budget, og det skal afklares om ansøgeren kan låne til anskaffelsen, lave afdragsordning eller leje.

- Om udgiften kunne forudses. Det kunne være, at ansøgeren eksempelvis burde have taget højde for at hårde hvidevarer bliver slidt.

- Om anskaffelsen er nødvendig. Eksempelvis kunne en reparation af et fjernsyn være mere betimelig end en nyanskaffelse.

ning af reglerne, og der er tale om, at hver sag skal vurderes individuelt.

Erik Ingerslev Larsen (SF) ville ikke godkende forslaget.

### Strikse regler

- Forslaget er ikke bedre end det oprindelige. Bortset fra de 35.000 kr. som

formuegrænse er der strammet væsentligt op. Det er nogle meget strikse regler, sagde han.

Næstformand i socialudvalget Carl Laursen (S) forklarede, at de økonomiske undersøgelser, som kommune i fremtiden skal foretage på hver enkelt ansøger, er reelle nok.

- Og efter at statens

bloktilskud på området forsvandt, er udgiften til tillæg reduceret med 150.000 kr. Derfor skal der strammes op, sagde socialdemokraten.

### Borgmesterstøtte

Og borgmester Ole Lykkesgaard Andersen (V) støttede ham.

- Var der penge nok, kunne vi fortsat bare dele dem ud. Men forslaget sikrer, at der stadig ikke er nogen, der kommer i klemme, sagde han.

Ernst Christensen (FRP) kunne ikke gå ind for, at pensionisternes vilkår skulle forringes. Han mener, at der er andre grupper, der bør holde for, før det bliver pensionisternes tur.

Borgmesteren svarede dertil, at fremskridtsmanden burde huske på, at det er støtte til materielle goder, der bliver strammet op på.

Knud Ogstrup (V) støttede ham deri.

- Det skulle fortsat gerne være sådan, at de rette får det, de har brug for, sagde han.

Forslaget blev godkendt af alle undtaget Ernst Christensen (FRP) og Erik Ingerslev Larsen (SF).

# Golfbane ejes nu af kommunen

AABYBRO: Uden den helt store debat besluttede byrådet i aftes at købe golfbanen for 2,7 mio. kr. Kun Erik Ingerslev (SF), Erik Nielsen (Landsbylisten) og Ernst Christensen (FRP) var imod.

Byrådet har egentlig tidligere besluttet at overtage anlægget, men de øvrige kreditorer i aktieselskabet bag golfbanen - pengeinstitutter, Told og Skat og lokale aktionærer - har ikke alle villet opgive deres fordringer. Men det er sket efter en betalingsstandsning i aktieselskabet.

Borgmester Ole Lykkegaard (V) sagde, at købet er nødvendigt for at sikre kommunen de penge, som kommunen må ud med i kraft af en kommunegaranti for lån, som aktieselskabet har misligholdt. Det drejer sig om 1,3 mio. kr.

Erik Ingerslev mente, det ville være bedre, at lade banen gå på tvangsauktion.

- Jeg tror ikke på, at ba-

nen har nogen fremtid. Den er alt for dårlig i forhold til de andre golfbaner i Nordjylland. Desuden vil det på lang sigt medføre store driftsudgifter for kommunen, sagde han.

Også Ernst Christensen mente, at tvangsauktion vil være den eneste gode løsning.

- Jeg tror ikke på banens fremtid, sagde han.

Dorthe Pedersen (V) gjorde opmærksom på, at det er meningen, bygningerne skal sælges igen. Men det mente Erik Ingerslev ikke bliver muligt, fordi banen har så dårlig en placering.

Derimod var Carlo Jensen (V) meget positiv overfor en kommunal overtagelse ud fra den betragtning at enhver klub, i dette tilfælde en golfklub, er et gode for en kommune.

Inden beslutningen om at købe golfbanen havde byrådet frigivet de 1,3 mio. kr., som kommunen har stillet som kommunegaranti.



Borgmester Ole Lykkegaard kan fortsat svinge golfkøllen på golfbanen i Aabybro, efter at byrådet i aftes købte banen. Arkivfoto

## Toiletter i centret

AAS 20/12-96  
AABYBRO: Problemet med manglende toiletter i Aabybro-Centret bliver løst.

Det lovede formanden for teknisk udvalg, Jørn Krogsgaard (K), da byrådet vedtog den ny lokalplan for centret.

Lokalplanen gør det muligt at inddrage parcelen Østergade 31 i centret. Det er her Netto vil bygge.

Kun Erik Ingerslev (SF) havde kommentarer til lokalplanen. Han synes ikke, det er en god ide, at der skal være indkørsel til Netto fra Østergade.

- Jeg havde foretrukket, at der bliver både ind- og udkørsel fra Irisvej, sagde han og tilføjede, at toiletproblemet i centret også burde have været løst i samme forbindelse.

Men det problem lovede Jørn Krogsgaard at løse.

AAS 19/12-96



# Winther vil stoppe <sup>AAS</sup>

Flest borgerlige har lyst til at tage en ny byrådsperiode <sup>28/12-96</sup>

Af Randi Borg  
og Ejner Bering

AABYBRO: Byrådets mest markante medlem, socialdemokraten Knud Winther, tager ved årsskiftet sandsynligvis hul på sit sidste år som folkevalgt i byrådet i Aabybro.

- Jeg regner ikke med, at jeg stiller op igen, siger Knud Winther.

- Jeg har været med i snart 30 år, og jeg er jo ved at være en gammel mand. Nu må det være på tide at sige stop, tilføjer han.

En række andre byrådsmedlemmer har endnu ikke taget stilling. Ernst Christensen (FRP) er ude med forvalgkampens korteste melding.

- Lad det ligge, det er altfor tidligt endnu, siger byrådets alderspræsident.

Andre er anderledes afklarede. Blandt andet socialdemokraten Carsten B. Andersen, der har haft næste valgperiode i tankerne det seneste års tid.

- Nej, jeg genopstiller ikke. Det er et spændende, men meget stort arbejde, der trækker store vekslere på mig, siger han.

Carsten B. Andersen er også tillidsmand for 400 ansatte ved Kommunedata i Aalborg og med dette hverv og byrådsarbejdet oveni, er der ikke tid til meget privatliv.

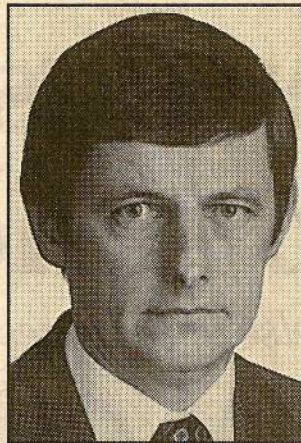
- Jeg er stadig politisk interesseret, men det kniber med at nå det hele ordentligt. Derfor må jeg prioritere, forklarer han.

Så når valgperioden er omme, er det slut med mindst seks til 10 timers byrådsarbejde om ugen, møder i gruppen, i udvalgene, i byrådet og med borgerne.

## Et nej og tre ja'er

Jørgen Hellum (S) har også et kontant svar.

- Spørger du mig lige nu, er svaret NEJ, siger socialdemokraten, der



Jørn Krogsgaard (K) tager med glæde en periode mere.

stemte imod sit parti og for SF's ændringsforslag, da budgettet for 1997 skulle vedtages.

Jørgen Hellum tilføjer, at det er den efterfølgende ballade i partiet, der får ham til at melde så klart ud. Kommer der ro og orden igen, bliver svaret måske anderledes.

Karl Schrøder fra Socialdemokratiet stiller op på ny. Hans første fire år har givet ham lyst til flere, også fordi det tager lidt tid at komme ind i tingene og lære systemerne at kende. Denne nye viden vil han gerne have mere glæde af, og det kan han få ved at stille op igen.

Gruppeformand Carl Laursen ved endnu ikke, om han stiller op til en fjerde byrådsperiode.

- Jeg har slet ikke taget stilling til det endnu. Der er mange overvejelser omkring jobbet, siger han.

## Ja fra SF

Erik Ingerslev Larsen er klar til sin fjerde periode, hvis partifællerne og vælgerne vil have ham. De mange timers arbejde afskrækker ham ikke.

- Der er hele tiden nye opgaver at tage fat på, og det er nødvendigt med en



Knud Winther (S) stopper efter knap 30 år med byrådsarbejdet.

kritisk røst, siger han om kraften, der driver værket.

Erik Nielsen (L) ved ikke, om han vil stille op på ny. Endnu er det uafklaret, hvorvidt Landsbylisten eksisterer til det næste valg.

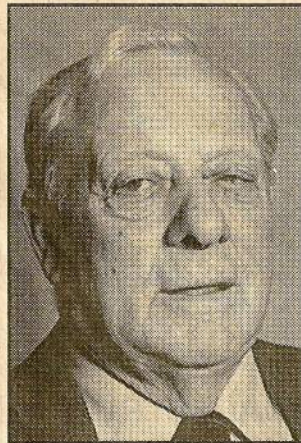
- Men jeg håber meget, at Landsbyrådet stiller listen op igen. Jeg er overbevist om, at det vil ske, siger han.

Han er knap så sikker på, om det bliver med ham som kandidat. Erik Nielsen er i tvivl, for fire år til er lang tid.

- Det har været spændende at være med. Jeg har nydt perioden og fået meget ud af det, også personligt. Men det kan være svært at få tingene til at hænge sammen, så de fire år til i politik er oppe imod mere tid til andre aktiviteter, til familie og arbejde, siger han.

## De borgerlige

På den borgerlige front er lysten til at fortsætte i byrådet udpræget. Borgmester Ole Lykkegaard Andersen har allerede meldt klart ud, at han er Venstres borgmestercandidat. Syv ud af Venstres otte byrådsmedlemmer har sagt ja til genopstilling.



Ernst Christensen (FRP) har ikke taget stilling til, om han vil fortsætte.

Ud over borgmesteren er det Alice Justesen, Karlo Jensen og Aage Toftegaard, alle Aabybro, Knud Ogstrup, Biersted, Jan Andersen, Nørhalne, og Ole Hermansen, Gjørl, som alle har sagt ja til at tage endnu en periode - hvis de bliver valgt.

Kulturudvalgsformand Dorthe Pedersen, Biersted, har endnu ikke besluttet sig.

- Jeg overvejer stadig situationen, og jeg synes fortsat, at byrådsarbejdet er spændende. Der er ting i fremtiden, som jeg gerne vil være med til at præge, men det er måske tiden, at der kommer nye til, siger Dorthe Pedersen.

Det konservative Folkepartis eneste byrådsmedlem, Jørn Krogsgaard, Aabybro, som har været med byrådet i de seneste tre perioder, genopstiller gerne til en ny periode.

Jørn Krogsgaard er formand for teknisk udvalg, og han finder det vigtigt, at de selvstændige erhvervsdrivende er repræsenteret i byrådet, og 12 år med byrådsarbejde har ikke mættet hans lyst til fortsat at være med til at præge udviklingen i kommunen.